



MY X KRONOZ 

SMARTWATCH

DESIGNED IN SWITZERLAND



# ZeSplash<sup>2</sup>

ENGLISH

CHARGING	06	HEART-RATE MONITOR	14
SET UP	07	FIND MY PHONE	15
CALLS	09	CAMERA REMOTE	15
CALL HISTORY/SMS	11	APPS	15
NOTIFICATIONS	12	MUSIC	16
VOICE CONTROL	13	SETTINGS	16
ACTIVITY	14	TECH SPECS	17

# OVERVIEW

---



## UPPER BUTTON

## BOTTOM BUTTON

## RESET

- Power ON / OFF
- Hang Up
- Return to the Watch Face

- Confirm

- Long press the **two buttons simultaneously**



## NAVIGATE THE TOUCHSCREEN

Tap with one finger  
to open or select  
a menu item



Swipe right or left,  
up or down to navigate  
through the panels

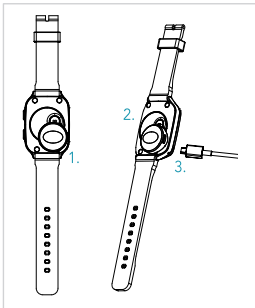


Swipe down  
to return to the  
previous screen



If you want to change your ZeSplash<sup>2</sup> watch face, press firmly on the current watch face, swipe left or right to go through the different watch faces available and tap on the one you want to select and use

# 1. CHARGING



Charge ZeSplash<sup>2</sup> for two hours before your first use

1. Put the charging cradle beneath the watch
2. Make sure the pins on the cradle fit correctly onto the charging terminals on the back of ZeSplash<sup>2</sup>
3. Connect the charging cradle with the USB cable
4. Plug the big end of the USB cable to a power source
5. A battery indicator will fill to indicate charging is in progress. Once ZeSplash<sup>2</sup> is charged, the battery indicator will be full

*i*

A full charge takes 1 hour. Unplug the cable after ZeSplash<sup>2</sup> is fully charged. When the battery level gets low, a low battery indicator will appear

## 2. SET UP

---

### ■ PAIR VIA BLUETOOTH AND MOBILE APP

When using ZeSplash<sup>2</sup> for the first time, you must pair it to your phone via Bluetooth. Bluetooth is on by default. For this:

- Enable Bluetooth on your mobile device
- Select **ZeSplash<sup>2</sup>** in the list of devices
- Tap Pair to confirm the pairing
- A Bluetooth icon on ZeSplash<sup>2</sup> display will confirm successful pairing



You only need to pair your device once. After the initial pairing, ZeSplash<sup>2</sup> will automatically connect to your phone as long as it is turned on and within range. To pair ZeSplash<sup>2</sup> to another device, repeat the same steps

## System Requirements

### iOS 8+

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus and newer, iPad (3<sup>rd</sup>, 4<sup>th</sup> and 5<sup>th</sup> generation) iPad Mini, iPod touch (5<sup>th</sup> generation)

### SELECT ANDROID 4.3 +

ZeSplash<sup>2</sup> app is available for select Android 4.3 + devices that support Bluetooth 4.0

Visit [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com) to get the latest compatibility list.

Search **ZeSplash<sup>2</sup> App** in the App store or Google Play Store, download and install the App on your mobile device



ZeSplash<sup>2</sup> will sync the notifications of SMS, emails, social media, calendar events, and personal life reminders once ZeSplash<sup>2</sup> App has been successfully installed on your smartphone. Please note some features will not work unless ZeSplash<sup>2</sup> App has been installed on your smartphone

### 3. CALLS

---

ZeSplash<sup>2</sup> allows you to make and receive calls.

#### MAKING A CALL FROM THE PHONE MENU

Go to the [Phone](#) menu, enter a number with the dialer pad and tap 

#### MAKING A CALL FROM THE PHONEBOOK

Go the [Phonebook](#) panel, select a contact, and tap [Call](#)

## INCOMING CALL OPTIONS



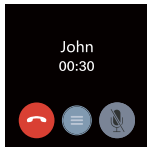
2

1

3

1. ANSWER
2. REJECT
3. MUTE

## IN-CALL OPTIONS



2

1

1. TURN OFF THE MICROPHONE
2. END CURRENT CALL

## 4. CALL HISTORY

---

From the [Call history](#) menu, see the list of recent incoming and outgoing calls. Tap on the call to view the contact's name, phone number and make a call directly or send a SMS (Android only).

## 5. SMS

---

After a successful Bluetooth connection and installation of [ZeSplash<sup>2</sup> App](#), you can read SMS messages on your ZeSplash<sup>2</sup>

### **QUICK REPLY**

You can reply using the SMS template (Android only)

## 6. NOTIFICATIONS

---

After successful Bluetooth connection and installation of [ZeSplash<sup>2</sup> App](#) on your smartphone, ZeSplash<sup>2</sup> will show notifications of SMS, emails, social media, calendar events and personal life reminders. On [ZeSplash<sup>2</sup> App](#), tap Notifications tab to select the notifications you want to receive onto your watch. If you wish to disable certain notifications, swipe the selection button to the left.

### SETTING UP NOTIFICATIONS FOR IOS USERS

Go to the [Settings](#) of your iOS device:

- Tap [Notifications](#)
- Select which type of notifications you wish to receive on ZeSplash<sup>2</sup>
- Enable [Show in Notifications](#) to receive the notification on ZeSplash<sup>2</sup>

**i** You can also set up daily life reminders: open [ZeSplash<sup>2</sup> mobile application](#), Click on the reminders tab, set up your preferred reminder type and time. ZeSplash<sup>2</sup> will gently vibrate and display the corresponding icon to alert you.



## 7. VOICE CONTROL

---

Use the [Voice Control](#) feature to voice command your mobile device remotely or search information from the Internet.

To start using the feature, tap the [Voice Control](#) icon to open the respective page on ZeSplash<sup>2</sup>.

Then tap the [Voice Control](#) again to turn the function on or off.

*Examples of what you can ask or do:*

- Call (name of your contact)
- Send a SMS to (name of your contact)
- What's the weather like?
- Set an alarm for tomorrow 5 am



This feature is available with iOS 8+ devices that support Siri and Select Android 4.3 + devices that support Google Now. To use voice control, your smartphone must have access to the Internet using either 3/4G or Wifi

## 8. ACTIVITY

---

Tap **Activity** icon to open the Activity menu.

- Swipe left or right to see your results of steps, calories and active minutes
- Swipe up to get a detailed graph of your daily performance

## 9. HEART-RATE MONITOR

---

**Heart-Rate** menu allows you to monitor your heart-rate data, view your previous heart rate records to indicate your health status.

Tap **Heart-Rate** to enter the menu and press the screen to measure your heart-rate.

Make sure to wear ZeSplash<sup>2</sup> tightly onto your wrist and that its sensor lens is clean while monitoring heart rate to collect accurate data.

## 10. FIND MY PHONE

---

To enjoy this feature, make sure ZeSplash<sup>2</sup> is connected to your smartphone via Bluetooth and mobile app. Enabling Find my phone function will make your phone ring and help you find it.

## 11. CAMERA REMOTE

---

To enjoy this feature, make sure the camera of your smartphone is on. Enabling Camera Remote function will let you take pictures remotely, from your ZeSplash<sup>2</sup>.

## 12. APPS

---

Several applications can be found in this menu:

■ Calendar

■ Alarm

■ Calculator

■ Anti-Lost Alert

■ Stopwatch

■ Sound recorder

## 13. MUSIC

---

The music of your paired smartphone will be synchronized to ZeSplash<sup>2</sup>. In the Music panel, play / pause the current song streamed on your phone, choose the previous or next song.

## 14. SETTINGS

---

Use the Settings panel to configure the settings of your ZeSplash<sup>2</sup>

- Bluetooth
- Clock
- Wake screen on wrist flick
- Reset
- Sound
- Display
- Watch info
- Language
- Power display

## 15. TECH SPECS

---

Dimensions	62,5 x 39 x 13,5 mm
Weight	60 gr
Connectivity	Bluetooth 4.0
Battery type	Lithium-ion 350mAh
Talk time	3 hours
Standby time	3 days
Charging time	1 hour
Display	Capacitive touchscreen
Sensor	3-axis accelerometer
Operating temperature	-10°C to + 60°C
Water resistance	IP56
International warranty	1 year



# ZeSplash<sup>2</sup>

## FRANÇAIS

CHARGE	22	MONITEUR CARDIAQUE	30
INSTALLATION	23	TROUVER MON TÉLÉPHONE	31
APPELS	25	DÉCLENCHEUR PHOTO	31
HISTORIQUE D'APPELS / SMS	27	APPLICATIONS	31
NOTIFICATIONS	28	MUSIQUE	32
COMMANDE VOCALE	29	PARAMÈTRES	32
ACTIVITÉ	30	CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	33

# PRÉSENTATION

---

HAUT-PARLEUR

ÉCRAN TACTILE

MICROPHONE



BOUTON  
SUPÉRIEUR

BOUTON  
INFÉRIEUR

## BOUTON SUPÉRIEUR

- ALLUMER / ÉTEINDRE
- Répondre
- Retourner au cadran de l'heure

## BOUTON INFÉRIEUR

- Confirmer

## RÉINITIALISER

- Maintenir appuyé les deux boutons simultanément



## NAVIGATION SUR L'ÉCRAN TACTILE

Appuyez avec un doigt pour ouvrir ou sélectionner un élément du menu



Faites glisser votre doigt vers la droite ou la gauche, le haut ou le bas, pour naviguer à travers les panneaux

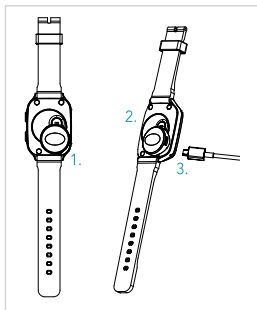


Faites glisser votre doigt vers le bas pour retourner à l'écran précédent



Si vous souhaitez changer le cadran de l'heure, appuyez fermement sur le cadran actuel, puis faites glisser votre doigt vers la gauche ou la droite pour visualiser les différents cadrans disponibles et tapez sur celui que vous souhaitez sélectionner et utiliser

# 1. CHARGE



Chargez ZeSplash<sup>2</sup> pendant deux heures avant sa première utilisation.

1. Mettez le socle de charge sous la montre
2. Assurez-vous que les bornes du socle soient bien alignées avec les contacts de charge situés au dos de ZeSplash<sup>2</sup>
3. Branchez le câble USB au socle de charge
4. Branchez la grande extrémité du câble USB à une source d'alimentation
5. Un indicateur de la batterie confirme que la recharge est en cours. Une fois que ZeSplash<sup>2</sup> est chargée, l'indicateur de la batterie sera plein

*i*

Une charge complète dure environ 1 h. Débranchez le câble dès que ZeSplash<sup>2</sup> est complètement chargée. Quand le niveau de charge de la batterie est bas, un indicateur batterie faible apparaît

## 2. INSTALLATION

---

### ■ APPAIRAGE PAR BLUETOOTH ET APPLICATION MOBILE

Lorsque vous utilisez ZeSplash<sup>2</sup> pour la première fois, vous devez l'appairer à votre téléphone via Bluetooth. Le Bluetooth est activé par défaut sur la montre.

- Activez le Bluetooth sur votre appareil mobile
- Sélectionnez ZeSplash<sup>2</sup> dans la liste des appareils
- Appuyez sur Jumeler pour confirmer l'appairage
- L'icône Bluetooth sur l'écran de ZeSplash<sup>2</sup> confirmera la réussite du jumelage



Il vous suffit d'appareiller votre appareil une seule fois. Après le couplage initial, ZeSplash<sup>2</sup> se connectera automatiquement à votre téléphone si celui-ci est allumé. Pour connecter ZeSplash<sup>2</sup> à un autre appareil, suivez la même procédure

## Configurations requises

### iOS 8+

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus et sup, iPad (3<sup>ème</sup>, 4<sup>ème</sup> and 5<sup>ème</sup> génération) iPad Mini, iPod touch (5<sup>ème</sup> génération)

### CERTAINS ANDROID 4.3 +

L'appli ZeSplash<sup>2</sup> est disponible pour certains appareils Android 4.3 + équipés de Bluetooth 4.0.

Consultez la liste des appareils compatibles sur [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com)

Recherchez l'application ZeSplash<sup>2</sup> sur l'App store ou Google Play, téléchargez-la et installez-la sur votre appareil mobile




ZeSplash<sup>2</sup> synchronise les notifications de SMS, emails, réseaux sociaux, événements du calendrier et rappels quotidiens une fois que l'application ZeSplash<sup>2</sup> a été installée avec succès sur votre smartphone. Veuillez noter que certaines fonctionnalités fonctionneront uniquement si l'application ZeSplash<sup>2</sup> a été préalablement installée sur votre smartphone

### 3. APPELS

---

ZeSplash<sup>2</sup> vous permet de passer et recevoir des appels.

#### PASSER UN APPEL DEPUIS LE MENU TÉLÉPHONE

Dans le menu [Téléphone](#), saisissez un numéro avec le clavier numérique et taper sur 

#### PASSER UN APPEL DEPUIS LE RÉPERTOIRE

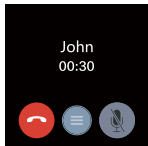
Dans le menu [Répertoire](#), sélectionnez un contact et appuyez sur [Appeler](#)

## OPTIONS PENDANT UN APPEL ENTRANT



1. RÉPONDRE
2. REJETER
3. MISE SOUS SILENCE

## OPTIONS PENDANT UN APPEL



1. COUPER LE MICROPHONE
2. METTRE FIN À UN APPEL EN COURS

## 4. HISTORIQUE D'APPELS

---

Dans le menu [Historique d'appels](#), vous pouvez consulter la liste des derniers appels passés et reçus. Tapez sur l'appel pour voir le nom du contact, le numéro de téléphone et passer directement un appel ou envoyer un SMS (sous Android seulement).

## 5. SMS

---

Dès que la connexion Bluetooth est activée et que l'application [ZeSplash<sup>2</sup>](#) est installée, vous pourrez lire vos SMS sur votre ZeSplash<sup>2</sup>

### **RÉPONSE RAPIDE**

Vous pouvez envoyer des SMS en utilisant un modèle préexistant (sous Android seulement)

## 6. NOTIFICATIONS

---

Dès que la connexion Bluetooth est activée et que l'application ZeSplash<sup>2</sup> est installée sur votre smartphone, ZeSplash<sup>2</sup> affiche les notifications des SMS, emails, réseaux sociaux, les événements du calendrier et les rappels personnels. Depuis l'application ZeSplash<sup>2</sup>, appuyez sur l'onglet Notifications pour sélectionner le type de notification que vous souhaitez recevoir sur votre montre. Si vous souhaitez désactiver certaines notifications, faites glisser le bouton de sélection vers la gauche.

### RÉGLAGE DES NOTIFICATIONS POUR LES UTILISATEURS IOS

Allez dans les Paramètres de votre appareil iOS:

- Appuyez sur **Notifications**
- Sélectionnez le type de notifications que vous souhaitez recevoir sur ZeSplash<sup>2</sup>
- Activez l'option **Autoriser** les notifications pour recevoir des notifications

**i** Vous pouvez également configurer des rappels quotidiens : ouvrez l'application mobile ZeSplash<sup>2</sup>, cliquez sur le menu Rappels et définissez vos types et horaires de rappels. ZeSplash<sup>2</sup> vibrera légèrement et affichera l'icône correspondant pour vous alerter



## 7. COMMANDE VOCALE

---

Utilisez la fonction **Commande Vocale** pour contrôler vocalement et à distance votre appareil mobile ou pour rechercher des informations sur Internet.

Pour commencer à utiliser cette fonctionnalité, appuyez sur l'icône Commande Vocale pour ouvrir le menu correspondant.

Ensuite, appuyez sur commande vocale à nouveau pour activer la fonction ou le désactiver.

*Exemples de ce que vous pouvez demander ou faire :*

- Appeler (nom de votre contact)
- Envoyer un SMS à (nom de votre contact)
- Quel temps fait-il ?
- Configurer une alarme pour demain 5h



Cette fonction est disponible avec les appareils iOS 8+ compatibles avec Siri et certains appareils Android 4.3+ compatibles avec Google Now. Pour utiliser la commande vocale, votre appareil mobile doit avoir accès à Internet via la 3/4G ou le Wifi

## 8. ACTIVITÉ

---

Appuyez sur [Activité](#) pour ouvrir le menu Activité:

- Faites glisser votre doigt vers la droite ou la gauche pour voir vos pas quotidiens, calories dépensées et minutes d'activité
- Faites glisser votre doigt vers le haut pour obtenir le graphique de vos performances quotidiennes.

## 9. MONITEUR CARDIAQUE

---

Le menu [Fréquence Cardiaque](#) vous permet de contrôler vos données de fréquence cardiaque et de visualiser vos enregistrements de fréquence cardiaque précédents afin de vous indiquer votre état de santé.

Appuyer sur [Fréquence Cardiaque](#) pour entrer dans ce menu et appuyer sur l'écran pour mesurer votre rythme cardiaque.

Assurez-vous que votre ZeSplash<sup>2</sup> soit bien serrée à votre poignet et que la lentille du capteur soit propre, afin de recueillir des données précises sur la fréquence cardiaque.

## 10. TROUVER MON TÉLÉPHONE

---

Pour profiter de cette fonctionnalité, assurez vous que ZeSplash<sup>2</sup> est bien connectée à votre smartphone par Bluetooth et application mobile. En autorisant la fonction Trouver mon téléphone, votre téléphone sonnera pour vous aider à le retrouver.

## 11. DÉCLENCHEUR PHOTO

---

Pour profiter de cette fonctionnalité, assurez vous que l'appareil photo de votre smartphone est allumé. En autorisant la fonction Déclencheur Photo, vous pourrez prendre des photos à distance, depuis votre ZeSplash<sup>2</sup>.

## 12. APPLICATIONS

---

Plusieurs applications peuvent être trouvées dans ce menu :

■ Calendrier

■ Alarme

■ Calculatrice

■ Alerte anti-perte

■ Chronomètre

■ Enregistreur sonore

## 13. MUSIQUE

---

La musique du smartphone associé sera synchronisée sur ZeSplash<sup>2</sup>. Depuis le menu Musique, jouez ou arrêtez la musique écoutée sur votre téléphone, passez à la chanson suivante ou précédente.

## 14. PARAMÈTRES

---

Utilisez le menu Paramètres pour configurer les réglages de votre ZeSplash<sup>2</sup>

- Bluetooth
- Réinitialiser
- Info de la montre
- Horloge
- Son
- Langue
- Activation de l'écran au lever du poignet
- Affichage
- Affichage du niveau de batterie

## 15. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Dimensions	62,5 x 39 x 13,5 mm
Poids	60 gr
Connectivité	Bluetooth 4.0
Type de batterie	Lithium-ion 350mAh
Temps d'appel	3 heures
Temps de veille	3 jours
Temps de charge	1 heure
Type d'écran	Écran tactile capacitif
Capteur	Accéléromètre à 3 axes
Température de fonctionnement	-10°C à + 60°C
Résistance à l'eau	IP56
Garantie internationale	1 an



# ZeSplash<sup>2</sup>

ESPAÑOL

CARGA	38	PULSÓMETRO	46
INSTALACIÓN	39	ENCONTRAR MI TELÉFONO	47
LLAMADAS	41	CÁMARA REMOTA	47
HISTORIAL DE LLAMADAS/SMS	43	APLICACIONES	47
NOTIFICACIONES	44	MÚSICA	48
CONTROL DE VOZ	45	CONFIGURACIÓN	48
ACTIVIDAD	46	ESPEC. TÉCNICAS	49

# GENERALIDADES

---



## BOTÓN SUPERIOR

- Encendido y apagado
- Colgar
- Volver al tipo de reloj

## BOTÓN INFERIOR

- Confirmar

## RESTABLECER

- Mantener pulsados los **dos botones simultáneamente**



## NAVEGACIÓN POR LA PANTALLA TÁCTIL

Tóquela con un dedo para abrir o seleccionar una opción de menú.



Mueva el dedo a la derecha o la izquierda, o hacia arriba o hacia abajo, para navegar por los paneles.

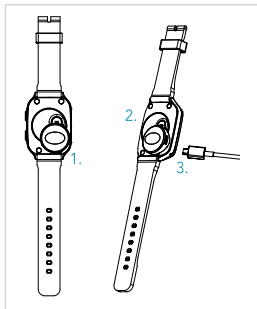


Mueva el dedo hacia abajo para volver a la pantalla anterior.



Si desea cambiar el tipo de reloj del ZeSplash<sup>2</sup>, pulse firmemente en el tipo de reloj actual, mueva el dedo hacia la izquierda o la derecha para alternar entre los distintos tipos de reloj disponibles y toque en el que desee seleccionar y usar.

# 1. CARGA



Cargue el ZeSplash<sup>2</sup> durante dos horas antes de usarlo por primera vez.

1. Coloque la base de carga bajo el reloj.
2. Asegúrese de que los pines de la base estén correctamente acoplados a los terminales de carga de la parte trasera del ZeSplash<sup>2</sup>.
3. Conecte la base de carga con el cable USB.
4. Conecte el extremo grande del cable USB en una fuente de alimentación.
5. Un indicador de la batería se rellenará para indicar que la carga está en curso. Una vez que el ZeSplash<sup>2</sup> se haya cargado, el indicador de la batería se mostrará lleno.

*i*

Una carga completa tarda una hora. Cuando el ZeSplash<sup>2</sup> se haya cargado completamente, desconecte el cable. Cuando el nivel de la batería es bajo, aparecerá un indicador de carga de batería baja.

## 2. PREPARACIÓN

---

### ■ EMPAREJAMIENTO A TRAVÉS DE BLUETOOTH Y LA APLICACIÓN MÓVIL

Al usar el ZeSplash<sup>2</sup> por primera vez, debe emparejarlo a su teléfono a través de Bluetooth. Bluetooth estará activado por defecto. Para ello:

- Active Bluetooth en su dispositivo móvil.
- Seleccione ZeSplash<sup>2</sup> en la lista de dispositivos.
- Toque Emparejar para confirmar el emparejamiento.
- Aparecerá un icono de Bluetooth en la pantalla del ZeSplash<sup>2</sup> para confirmar que el emparejamiento se ha llevado a cabo con éxito.



Únicamente necesita emparejar su dispositivo una vez. Tras el emparejamiento inicial, el ZeSplash<sup>2</sup> se conectará automáticamente a su teléfono siempre que esté encendido y dentro del rango de alcance. Para emparejar el ZeSplash<sup>2</sup> con otro dispositivo, repita los mismos pasos.

## Requisitos del sistema

### iOS 8+

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus o más reciente; iPad (3.<sup>a</sup>, 4.<sup>a</sup> y 5.<sup>a</sup> generación) iPad Mini, iPod touch (5.<sup>a</sup> generación)

### DETERMINADOS DISPOSITIVOS ANDROID 4.3 O SUPERIOR

La aplicación ZeSplash<sup>2</sup> está disponible para determinados dispositivos Android 4.3 o superior compatibles con Bluetooth 4.0.

Entre en [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com) para ver la lista más reciente de dispositivos compatibles.

Busque la **aplicación ZeSplash<sup>2</sup>** en la App Store o Google Play Store, descárguela e instálela en su dispositivo móvil.



El ZeSplash<sup>2</sup> sincronizará las notificaciones de SMS, correo electrónico, las redes sociales, la agenda y los recordatorios de eventos personales una vez que la aplicación ZeSplash<sup>2</sup> se haya instalado correctamente en su smartphone. Tenga en cuenta que algunas funciones no estarán disponibles hasta que la aplicación ZeSplash<sup>2</sup> se haya instalado en su smartphone.

### 3. LLAMADAS

---

El reloj ZeSplash<sup>2</sup> le permite realizar y recibir llamadas.

#### REALIZAR UNA LLAMADA DESDE EL MENÚ DEL TELÉFONO

Vaya al menú [Teléfono](#), introduzca un número con el teclado numérico y toque el icono de teléfono. 

#### REALIZAR UNA LLAMADA DESDE LA LISTA DE CONTACTOS

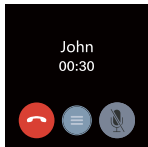
Vaya al panel [Lista de contactos](#), seleccione un contacto y toque el botón [Llamar](#).

## OPCIONES PARA LLAMADAS ENTRANTES



1. RESPONDER
2. RECHAZAR
3. SILENCIAR

## OPCIONES DURANTE LA LLAMADA



1. APAGAR EL MICRÓFONO
2. FINALIZAR LA LLAMADA ACTUAL

## 4. HISTORIAL DE LLAMADAS

---

En el menú [Historial de llamadas](#), consulte la lista de llamadas entrantes y salientes recientes. Toque la llamada para ver el nombre del contacto y el número de teléfono, y llamar directamente o enviar un SMS (solo con Android).

## 5. SMS

---

Tras conectarse correctamente mediante Bluetooth e instalar la [aplicación ZeSplash<sup>2</sup>](#), podrá leer SMS en el ZeSplash<sup>2</sup>.

### **RESPUESTA RÁPIDA**

Puede responder usando la plantilla de SMS (solo con Android).

## 6. NOTIFICACIONES

---

Tras conectarse correctamente mediante Bluetooth e instalar la [aplicación ZeSplash<sup>2</sup>](#) en su smartphone, ZeSplash<sup>2</sup> mostrará las notificaciones de SMS, correo electrónico, las redes sociales, la agenda y los recordatorios de eventos personales. En la [aplicación ZeSplash<sup>2</sup>](#), toque la pestaña Notificaciones para seleccionar las notificaciones que quiera recibir en su reloj. Si desea desactivar algunas notificaciones, deslice el botón de selección a la izquierda.

### CONFIGURACIÓN DE NOTIFICACIONES PARA USUARIOS DE IOS

Vaya a la opción [Configuración](#) de su dispositivo iOS.

- Toque [Notificaciones](#).
- Seleccione el tipo de notificaciones que desee recibir en el ZeSplash<sup>2</sup>.
- Active [Mostrar en notificaciones](#) para recibir la notificación en el ZeSplash<sup>2</sup>.



También puede programar avisos de la vida diaria: abra la aplicación móvil ZeSplash<sup>2</sup>, haga clic en la pestaña Recordatorios y programe el tipo de recordatorio y la hora. ZeSplash<sup>2</sup> vibrará suavemente y mostrará el icono correspondiente para alertarle.



## 7. CONTROL DE VOZ

---

Use la función **Control de voz** para controlar su dispositivo móvil de forma remota mediante órdenes de voz o buscar información en Internet.

Para empezar a utilizar esta función, toque el icono **Control de voz** para abrir la página correspondiente en el ZeSplash<sup>2</sup>.

A continuación, vuelva a tocar **Control de voz** para activar o desactivar la función.

*Ejemplos de lo que puede preguntar o hacer:*

- Llamar a (nombre de un contacto)
- Enviar un SMS a (nombre de un contacto)
- ¿Qué tiempo hace?
- Crear una alarma para mañana a las 5 de la mañana



Esta función está disponible con dispositivos iOS 8+ compatibles con Siri y determinados dispositivos Android 4.3 o superior compatibles con Google Now. Para utilizar el control de voz, su smartphone debe tener acceso a Internet con 3G, 4G o wifi.

## 8. ACTIVIDAD

---

Toque el icono [Actividad](#) para abrir el menú Actividad.

- Mueva el dedo a la derecha o la izquierda para ver los resultados del número de pasos, las calorías y los minutos de actividad.
- Mueva el dedo hacia arriba para obtener una gráfica detallada de su rendimiento diario.

## 9. PULSÓMETRO

---

El menú [Pulsómetro](#) le permite controlar los datos de su frecuencia cardíaca y ver los registros anteriores de su frecuencia cardíaca para conocer su estado de salud.

Toque [Pulsómetro](#) para entrar en el menú y pulse en la pantalla para medir su frecuencia cardíaca.

Cuando esté controlando su frecuencia cardíaca, asegúrese de llevar el ZeSplash<sup>2</sup> ajustado a la muñeca y de que la lente del sensor esté limpia para poder recopilar unos datos precisos.

## 10. ENCONTRAR MI TELÉFONO

---

Para disfrutar de esta función, el ZeSplash<sup>2</sup> debe estar conectado a su smartphone a través de Bluetooth y la aplicación móvil. Si activa la función Encontrar mi teléfono, su teléfono sonará y podrá encontrarlo más fácilmente.

## 11. CÁMARA REMOTA

---

Para disfrutar de esta función, la cámara del smartphone debe estar encendida. La activación de la función Cámara remota le permitirá tomar fotografías de forma remota desde su ZeSplash<sup>2</sup>.

## 12. APLICACIONES

---

En este menú se incluyen varias aplicaciones:

- Calendario
- Alarma
- Calculadora
- Alerta antipérdida
- Cronómetro
- Grabadora de sonido

## 13. MÚSICA

---

La música de su smartphone emparejado se sincronizará con el ZeSplash<sup>2</sup>. En el panel Música, puede reproducir o pausar la canción que esté sonando en el teléfono y pasar a la siguiente canción o a la anterior.

## 14. CONFIGURACIÓN

---

Utilice el panel Configuración para configurar los ajustes del ZeSplash<sup>2</sup>:

- Bluetooth
- Reloj
- Activación de pantalla con giro de muñeca
- Restablecer
- Sonido
- Pantalla
- Información reloj
- Idioma
- Indicación de la batería

## 15. ESPEC. TÉCNICAS

Dimensiones	62,5 x 39 x 13,5 mm
Peso	60 g
Conectividad	Bluetooth 4.0
Tipo de batería	Iones de litio, 350 mAh
Duración de la batería en tiempo de llamada	3 horas
Duración de la batería en tiempo de espera	3 días
Tiempo de carga	1 hora
Pantalla	Pantalla táctil capacitiva
Sensor	Acelerómetro de 3 ejes
Temperatura de funcionamiento	-10 °C a +60 °C
Resistencia al agua	IP56
Garantía internacional	1 año



# ZeSplash<sup>2</sup>

## ITALIANO

CARICA	54	MONITOR FREQUENZA CARDIACA	62
CONFIGURAZIONE	55	TROVA IL MIO TELEFONO	63
CHIAMATE	57	FOTOCAMERA REMOTA	63
CRONOLOGIA CHIAMATE/SMS	59	APP	63
NOTIFICHE	60	MUSICA	64
COMANDO VOCALE	61	IMPOSTAZIONI	64
ATTIVITÀ	62	SPECIFICHE TECNICHE	65

# INFORMAZIONI GENERALI

---

ALTOPARLANTE

TOUCHSCREEN

MICROFONO



PULSANTE  
SUPERIORE

PULSANTE  
INFERIORE

PULSANTE SUPERIORE

PULSANTE INFERIORE

RESET

- ACCENSIONE/SPEGNIMENTO
- Chiudi
- Ritorna alla schermata dell'orologio
- Conferma

- Premi a lungo i due pulsanti simultaneamente



## USO DEL TOUCHSCREEN

Toccare con un dito per aprire o selezionare una voce di menu



Scorrere a destra o a sinistra, in alto o in basso per navigare tra i riquadri

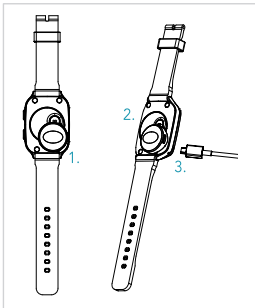


Scorrere in basso per ritornare alla schermata precedente



Per modificare la schermata dell'orologio ZeSplash<sup>2</sup>, premere forte sulla schermata corrente dell'orologio, scorrere a sinistra o a destra per spostarsi tra le diverse schermate dell'orologio disponibili e selezionare quella che si intende utilizzare

# 1. CARICA



Caricare ZeSplash<sup>2</sup> per due ore prima del primo utilizzo.

1. Mettere l'orologio sulla base di ricarica
2. Assicurarsi che i pin sulla base si adattino correttamente ai terminali di ricarica presenti sul retro di ZeSplash<sup>2</sup>
3. Collegare la base di ricarica con il cavo USB
4. Collegare l'estremità grande del cavo USB a una fonte di energia
5. Un indicatore luminoso segnalerà l'avanzamento della carica. Al termine della carica di ZeSplash<sup>2</sup>, l'indicatore sarà al 100%

*i*

ZeTel si ricarica completamente in un'ora. Al termine della ricarica di ZeSplash<sup>2</sup> staccare il cavo. Quando il livello di carica della batteria è basso, appare un indicatore

## 2. CONFIGURAZIONE

---

### ■ ABBINARE MEDIANTE BLUETOOTH E MOBILE APP

Quando si utilizza ZeSplash<sup>2</sup> per la prima volta, è necessario abbinarlo al telefono mediante Bluetooth. acceso di default. Per effettuare questa operazione:

- Attivare il Bluetooth sul dispositivo portatile
- Selezionare ZeSplash<sup>2</sup> nell'elenco dei dispositivi
- Toccare Abbina per confermare l'abbinamento
- Un'icona Bluetooth sul display di ZeSplash<sup>2</sup> confermerà l'avvenuto abbinamento



È necessario effettuare l'abbinamento del dispositivo solo una volta. Dopo l'abbinamento iniziale, ZeSplash<sup>2</sup> si collegherà automaticamente al telefono purché sia acceso ed entro il campo di riconoscimento. Per abbinare ZeSplash<sup>2</sup> a un altro dispositivo, ripetere le stesse operazioni

## Requisiti di sistema

### iOS 8 e succ.

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus e versioni successive, iPad (3ª, 4ª e 5ª generazione) iPad Mini, iPod touch (5ª generazione)

### SELEZIONARE ANDROID 4.3 +

L'app ZeSplash<sup>2</sup> è disponibile per i dispositivi Android 4.3 + selezionati che supportano Bluetooth 4.0

Per gli elenchi di compatibilità più recenti visitare [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com)

Cercare l'app ZeSplash<sup>2</sup> nell'App store o Google Play Store, scaricare e installare l'App sul dispositivo portatile



ZeSplash<sup>2</sup> sincronizzerà le notifiche di SMS, email, social media, eventi di calendario e promemoria personali una volta installato correttamente ZeSplash<sup>2</sup> sullo smartphone. Se non è stato installato ZeSplash<sup>2</sup> sullo smartphone alcune funzioni non saranno disponibili

### 3. CHIAMATE

---

ZeSplash<sup>2</sup> consente di effettuare e ricevere chiamate.

#### EFFETTUARE UNA CHIAMATA DAL MENU DEL TELEFONO

Andare al menu [Telefono](#),  
inserire un numero con il  
tastierino e selezionarlo



#### EFFETTUARE UNA CHIAMATA DALLA RUBRICA

Andare al riquadro [Rubrica](#),  
selezionare un contatto e toccare  
[Chiama](#)

## OPZIONI DI CHIAMATA IN ARRIVO



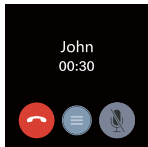
2

1

3

1. RISPONDI
2. RIFIUTA
3. MUTO

## OPZIONI IN CHIAMATA



2

1

1. DISATTIVA IL MICROFONO
2. CHIUDI LA CHIAMATA IN CORSO

## 4. CRONOLOGIA CHIAMATE

---

Dal menu [Cronologia chiamate](#), visualizzare l'elenco delle chiamate recenti in entrata e in uscita. Selezionare la chiamata per visualizzare il nome del contatto, il numero di telefono ed effettuare direttamente una chiamata o inviare un SMS (solo Android).

## 5. SMS

---

Una volta completati il collegamento Bluetooth e l'installazione dell'app [ZeSplash<sup>2</sup>](#), sarà possibile leggere i messaggi SMS, su ZeSplash<sup>2</sup>

### **RISPOSTA RAPIDA**

È possibile rispondere con il modello SMS (solo Android)

## 6. NOTIFICHE

---

Una volta completati il collegamento Bluetooth e l'installazione dell'app ZeSplash<sup>2</sup> sullo smartphone, ZeSplash<sup>2</sup> mostrerà le notifiche di SMS, email, social media, eventi di calendario e promemoria personali. Nell'app ZeSplash<sup>2</sup>, toccare la scheda Notifiche per selezionare le notifiche che si desidera ricevere sull'orologio. Se si desidera disabilitare alcune notifiche, trascinare il pulsante di selezione verso sinistra.

### CONFIGURAZIONE DELLE NOTIFICHE PER UTENTI IOS

Andare nelle [Impostazioni](#) del dispositivo iOS:

- Selezionare [Notifiche](#)
- Selezionare il tipo di notifiche desiderate su ZeSplash<sup>2</sup>
- Attivare [Mostra in notifiche](#) per ricevere la notifica in ZeSplash<sup>2</sup>



È inoltre possibile impostare i promemoria personali giornalieri: aprire l'applicazione mobile ZeSplash<sup>2</sup>, fare clic sulla scheda promemoria, impostare il tipo e l'orario preferito per il promemoria. ZeSplash<sup>2</sup> emette una leggera vibrazione e visualizza l'icona corrispondente.



## 7. COMANDO VOCALE

---

Utilizzare la funzione **Comando vocale** per impartire comandi vocali al dispositivo mobile in remoto oppure per effettuare ricerche su Internet.

Per iniziare a utilizzare la funzione, toccare l'icona **Comando vocale** per aprire la rispettiva pagina su ZeSplash<sup>2</sup>.

Quindi toccare di nuovo il **Comando vocale** per attivare o disattivare la funzione

*Esempi delle operazioni possibili:*

- Chiama (nome di un contatto)
- Invia un SMS a (nome di un contatto)
- Che tempo fa?
- Impostare la sveglia domani alle 5



Tale funzione è disponibile con dispositivi iOS 8 e versioni successive che supportano Siri e alcuni dispositivi Android 4.3 e successivi che supportano Google Now. Per utilizzare il comando vocale, lo smartphone deve essere connesso a Internet tramite 3/4G o Wifi

## 8. ATTIVITÀ

---

Toccare [Attività](#) per aprire il relativo menu.

- Scorrere a sinistra o destra per visualizzare i risultati di passi, calorie e minuti attivi
- Scorrere in alto per avere un grafico dettagliato delle prestazioni giornaliere

## 9. MONITOR FREQUENZA CARDIACA

---

Il menu [Frequenza cardiaca](#) consente di monitorare i dati della frequenza cardiaca e di visualizzare i dati già registrati per controllare il proprio stato di salute.

Toccare [Frequenza cardiaca](#) per entrare nel menu e premere lo schermo per misurare la frequenza cardiaca.

Per raccogliere dati precisi, assicurarsi di indossare ZeSplash<sup>2</sup> ben stretto sul polso e che l'obiettivo del sensore sia pulito durante il monitoraggio della frequenza cardiaca.

## 10. TROVA IL MIO TELEFONO

---

Per utilizzare questa funzione, assicurarsi che ZeSplash<sup>2</sup> sia collegato allo smartphone mediante Bluetooth e mobile app. Attivando la funzione Trova il mio telefono si attiva la suoneria del telefono per consentire di localizzarlo.

## 11. FOTOCAMERA REMOTA

---

Per utilizzare questa funzione, assicurarsi che la fotocamera dello smartphone sia accesa. Attivando la funzione Fotocamera remota, è possibile scattare immagini in remoto da ZeSplash<sup>2</sup>.

## 12. APP

---

Questo menu offre diverse applicazioni:

- Calendario
- Sveglia
- Calcolatrice
- Avviso antimarrimento
- Cronometro
- Registratore di suoni

## 13. MUSICA

---

La musica dello smartphone abbinato sarà sincronizzata in ZeSplash<sup>2</sup>. Nel riquadro Musica, con i tasti play/pausa è possibile riprodurre o mettere in pausa la canzone attualmente trasmessa sul telefono e scegliere il brano precedente o successivo.

## 14. IMPOSTAZIONI

---

Utilizzare il riquadro Impostazioni per configurare le impostazioni di ZeSplash<sup>2</sup>

- |   |           |                   |
|---|-----------|-------------------|
| ■ Bluetooth                                     | ■ Reset   | ■ Info orologio   |
| ■ Orologio                                      | ■ Suono   | ■ Lingua          |
| ■ Riattiva schermata con il movimento del polso | ■ Display | ■ Accendi display |

## 15. SPECIFICHE TECNICHE

Dimensioni	62,5 x 39 x 13,5 mm
Peso	60 g
Connettività	Bluetooth 4.0
Tipo di batteria	Ioni di litio 350 mAh
Tempo conversazione	3 ore
Tempo standby	3 giorni
Tempo di ricarica	1 ora
Display	Touchscreen capacitativo
Sensore	accelerometro 3 assi
Temperatura di funzionamento	da -10°C a + 60°C
Resistenza all'acqua	IP56
Garanzia internazionale	1 anno



# ZeSplash<sup>2</sup>

## NEDERLANDS

OPLADEN	70	HARTSLAGMONITOR	78
INSTELLEN	71	MIJN TELEFOON ZOEKEN	79
OPROEPEN	73	CAMERA-AFSTANDSBEDIENING	79
OPROEP-/SMS-HISTORIE	75	APPS	79
MELDINGEN	76	MUZIEK	80
STEMBEDIENING	77	INSTELLINGEN	80
ACTIVITEIT	78	TECHNISCHE SPECIFICATIES	81

# OVERZICHT

---



## BOVENSTE KNOP

## ONDERSTE KNOP

## RESETTEN

- AAN / UIT
- Verbreken
- Terug naar de wijzerplaat

- Bevestigen

- Druk de twee knoppen langdurig tegelijk in



## BEWEGEN IN HET AANRAAKSCHERM

Tik met een vinger om een menu-item te openen of te selecteren



Veeg naar rechts of naar links, omhoog of omlaag om door de schermen te bewegen

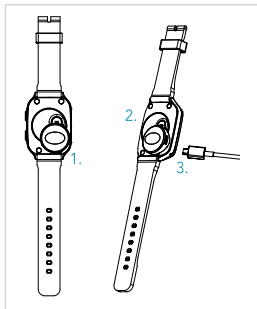


Veeg omlaag om naar het vorige scherm terug te keren



Wilt u de wijzerplaat van uw ZeSplash<sup>2</sup> wijzigen, druk dan stevig op de huidige wijzerplaat, veeg naar links of rechts om door de verschillende beschikbare wijzerplaten te bladeren en tik op de wijzerplaat die u wilt selecteren en gebruiken

# 1. OPLADEN



De ZeSplash<sup>2</sup> moet vóór het eerste gebruik twee uur lang worden opgeladen

1. Breng de oplaadhouder aan onder het horloge
2. Zorg ervoor dat de pennen van de oplaadhouder goed aansluiten op de oplaadklemmen aan de onderzijde van de ZeSplash<sup>2</sup>
3. Sluit de USB-kabel aan op de oplaadhouder
4. Sluit de USB-kabel met de normale USB-stekker aan op een voedingsbron
5. Er verschijnt een batterij-indicator die aanduidt dat de batterij wordt opgeladen. Als de ZeSplash<sup>2</sup> opgeladen is, is de batterij-indicator gevuld

*i*

De batterij volledig laden duurt 1 uur. Ontkoppel de kabelstekker wanneer de ZeSplash<sup>2</sup> volledig opgeladen is. Als de batterij bijna leeg is, wordt een indicator in de vorm van een lege batterij weergegeven.

## 2. INSTELLEN

---

### ■ VIA BLUETOOTH KOPPELEN MET DE MOBIELE APP

Wanneer de ZeSplash<sup>2</sup> voor het eerst wordt gebruikt, moet u deze via Bluetooth koppelen met uw telefoon. Bluetooth is standaard ingeschakeld. Koppelen gaat als volgt:

- Schakel Bluetooth in op uw mobiele apparaat
- Selecteer ZeSplash<sup>2</sup> in het apparatenoverzicht
- Tik op Koppelen om de koppeling te bevestigen
- Op de ZeSplash<sup>2</sup> wordt een Bluetooth-pictogram getoond als bevestiging van de geslaagde koppeling



U hoeft uw apparaat maar één keer te koppelen. Na de eerste koppeling maakt de ZeSplash<sup>2</sup> automatisch verbinding met uw telefoon, mits die ingeschakeld en binnen bereik is. Herhaal deze stappen om de ZeSplash<sup>2</sup> met een ander apparaat te koppelen.

## Systemeisen

### iOS 8+

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus en jonger, iPad (3<sup>e</sup>, 4<sup>e</sup> en 5<sup>e</sup> generatie) iPad Mini, iPod touch (5<sup>e</sup> generatie)

### SPECIFIEKE ANDROID 4.3 +

De ZeSplash<sup>2</sup>-app is verkrijgbaar voor specifieke Android 4.3+ apparaten die Bluetooth 4.0 ondersteunen

Ga naar [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com) voor de nieuwste compatibiliteitslijst.

Zoek de ZeSplash<sup>2</sup>-app in de App Store of Google Play en download/installeer de app op uw mobiele apparaat



De ZeSplash<sup>2</sup> synchroniseert de meldingen van sms, e-mails, sociale media, kalenderevenementen en persoonlijke herinneringen zodra de ZeSplash<sup>2</sup>-app op uw smartphone is geïnstalleerd. Houd er rekening mee dat sommige functies alleen werken wanneer de ZeSplash<sup>2</sup>-app op uw smartphone is geïnstalleerd.

### 3. OPROEPEN

---

Met de ZeSplash<sup>2</sup> kunt u bellen en gebeld worden.

#### BELLEN VANUIT HET TELEFOONMENU

Ga naar het menu [Telefoon](#),  
voer een nummer in met het  
toetsenblok en tik op 

#### BELLEN VANUIT HET TELEFOONBOEK

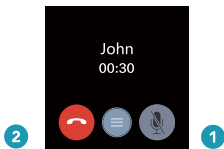
Ga naar het scherm [Telefoonboek](#),  
selecteer een contactpersoon en  
tik op [Bellen](#)

## OPTIES BINNENKOMENDE OPROEPEN



1. BEANTWOORDEN
2. WEIGEREN
3. DEMPEN

## OPTIES TIJDENS GESPREK



1. DE MICROFOON UITSCHAKELEN
2. HUIDIG GESPREK BEËINDIGEN

## 4. OPROEPHISTORIE

---

In het menu [Oproefhistorie](#) kunt u de lijst met recente binnengekomen en uitgaande gesprekken zien. Tik op het gesprek om de naam en het telefoonnummer van de contactpersoon te zien en bel rechtstreeks of stuur een sms (alleen voor Android).

## 5. SMS

---

Na een geslaagde aansluiting via Bluetooth en installatie van de [ZeSplash<sup>2</sup>-app](#) kunt u sms-berichten op uw ZeSplash<sup>2</sup> lezen.

### **SNEL BEANTWOORDEN**

U kunt reageren met behulp van de sms-sjabloon (alleen voor Android).

## 6. MELDINGEN

---

Na een geslaagde aansluiting via Bluetooth en installatie van de [ZeSplash<sup>2</sup>-app](#) op uw smartphone toont de ZeSplash<sup>2</sup> meldingen van sms, e-mails, sociale media, kalenderafspraken en persoonlijke geheugensteuntjes. Tik in de [ZeSplash<sup>2</sup>-app](#) op het tabblad Meldingen om de meldingen te selecteren die u op uw horloge wilt ontvangen. Indien u bepaalde meldingen wilt uitschakelen, veegt u de selectieknop naar links.

### MELDINGEN VOOR IOS-GEBRUIKERS INSTELLEN

Ga naar [Instellingen](#) van uw iOS-apparaat:

- Tik op [Meldingen](#)
- Kies welke meldingstypes u op de [ZeSplash<sup>2</sup> wilt ontvangen](#)
- Schakel [In Meldingen tonen](#) in om de melding op de [ZeSplash<sup>2</sup> te ontvangen](#)



U kunt ook dagelijkse herinneringen instellen: tik in de [ZeSplash<sup>2</sup>-app](#) op het tabblad Herinneringen en stel het herinneringstype en tijdstip van uw voorkeur in. De [ZeSplash<sup>2</sup>](#) trilt zachtjes en toont het bijhorende herinneringspictogram om u te waarschuwen.



## 7. STEMBEDIENING

---

Gebruik de functie **Stembediening** om uw mobiele apparaat op afstand met uw stem te bedienen of om informatie op het internet te zoeken.

Om deze functie te starten, tikt u op het pictogram **Stembediening** om het betreffende scherm op deZeSplash<sup>2</sup> te openen.

Tik opnieuw op **Stembediening** om de functie in of uit te schakelen.

*Voorbeelden van wat u kunt vragen of doen:*

- Bellen (naam van uw contactpersoon)
- Een sms sturen naar (naam van uw contactpersoon)
- Het weerbericht raadplegen
- Een wekker instellen voor morgen 05:00 uur



Deze functie is beschikbaar voor iOS 8+ apparaten die Siri ondersteunen, en specifieke Android 4.3+ apparaten die Google Now ondersteunen. Om stembediening te gebruiken moet uw smartphone toegang tot het internet hebben via 3/4G of wifi.

## 8. ACTIVITEIT

---

Tik op het pictogram [Activiteit](#) om het activiteitenmenu te openen.

- Veeg naar links of rechts om de resultaten van uw stappenmeter, calorieënmeter en actieve minuten te zien.
- Veeg omhoog voor een gedetailleerde grafiek van uw dagelijkse inspanningen.

## 9. HARTSLAGMONITOR

---

Met het menu [Hartslag](#) kunt u de gegevens van uw hartslag controleren en eerdere hartslaggegevens bekijken om uw gezondheidsstatus te volgen.

Tik op [Hartslag](#) om het menu te openen en klik op het scherm om uw hartslag te meten.

Zorg ervoor dat u de ZeSplash<sup>2</sup> strak om uw pols draagt en dat de sensorlens schoon is tijdens de hartslagcontrole, zodat de gegevens nauwkeurig worden geregistreerd.

## 10. MIJN TELEFOON ZOEKEN

---

Om van deze functie te profiteren, moet u zeker stellen dat de ZeSplash<sup>2</sup> via Bluetooth en de mobiele app met uw smartphone is verbonden. Door de functie Mijn telefoon zoeken in te schakelen kunt u uw telefoon laten overgaan, zodat u hem kunt vinden.

## 11. CAMERA-AFSTANDSBEDIENING

---

Om van deze functie gebruik te maken, moet de camerafunctie van uw smartphone ingeschakeld zijn. Door de functie Camera-afstandsbediening in te schakelen kunt u vanaf uw ZeSplash<sup>2</sup> foto's op afstand maken.

## 12. APPS

---

In dit menu treft u een aantal toepassingen aan:

- Kalender
- Alarm
- Calculator
- Anti-verlieswaarschuwing
- Stopwatch
- Geluidsrecorder

## 13. MUZIEK

---

De muziek van uw gekoppelde smartphone wordt met de ZeSplash<sup>2</sup> gesynchroniseerd. In het scherm Muziek kunt u het nummer dat wordt gestreamd, afspelen/onderbreken of het vorige of volgende nummer kiezen.

## 14. INSTELLINGEN

---

Configureer de instellingen van uw ZeSplash<sup>2</sup> met behulp van het scherm Instellingen

- |  |           |                    |
|--|-----------|--------------------|
| ■ Bluetooth                            | ■ Reset   | ■ Over het horloge |
| ■ Klok                                 | ■ Geluid  | ■ Taal             |
| ■ Wekkerscherm bij snelle polsbeweging | ■ Display | ■ Voedingsscherm   |

## 15. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Afmetingen	62,5 x 39 x 13,5 mm
Gewicht	60 g
Aansluitmogelijkheden	Bluetooth 4.0
Batterijtype	Lithium-ion 350 mAh
Gespreksduur	3 uur
Stand-bytijd	3 dagen
Oplaadduur	1 uur
Display	Capacitief aanraakscherm
Sensor	3-assige versnellingsmeter
Bedrijfstemperatuur	-10 °C tot + 60 °C
Waterbestendigheid	IP56
Internationale garantie	1 jaar



# ZeSplash<sup>2</sup>

DEUTSCH

LADEVORGANG	86	HERZFREQUENZSENSOR	94
KONFIGURATION	87	SUCHFUNKTION FIND MY PHONE	95
ANRUF	89	KAMERA Fernbedienung	95
ANRUFLISTE/SMS	91	APPS	95
BENACHRICHTIGUNGEN	92	MUSIK	96
SPRACHSTEUERUNG	93	EINSTELLUNGEN	96
AKTIVITÄT	94	TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN	97

# ÜBERSICHT

---

LAUTSPRECHER

TOUCHSCREEN

MIKROFON



OBERE TASTE

UNTERE TASTE

OBERE TASTE

UNTERE TASTE

RESET

- Power ON /OFF
- Auflegen
- Zurück zur Uhr

- Bestätigen

- Drücken Sie lange auf beide Tasten gleichzeitig



## BEDIENUNG DES TOUCHSCREENS

Tippen Sie mit einem Finger darauf, um das Menü zu öffnen oder eine Anwendung auszuwählen.



Wischen Sie mit dem Finger nach rechts oder links bzw. nach oben oder unten, um durch die Bildschirme zu navigieren.

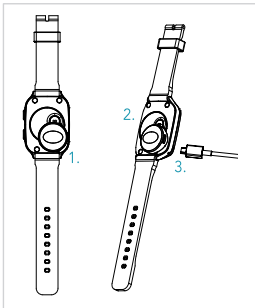


Wischen Sie nach unten, um zum vorherigen Bildschirm zurückzukehren.



Wenn Sie den ZeSplash<sup>2</sup> Display ändern möchten, drücken Sie fest auf den aktuellen Display und bewegen Ihre Finger nach links oder rechts, um die verschiedenen Displays anzusehen. Tippen Sie auf den Display, den Sie auswählen wollen.

# 1. LADEVORGANG



Laden Sie ZeSplash<sup>2</sup> vor dem ersten Gebrauch zwei Stunden auf.

1. Stellen Sie die Uhr in die Ladestation.
2. Stellen Sie sicher, dass die Kontakte auf der Ladestation mit dem Ladeanschluss auf der Rückseite des ZeSplash<sup>2</sup> übereinstimmen.
3. Schließen Sie das USB-Kabel an die Ladestation an.
4. Schließen Sie das andere Ende des USB-Kabels an eine Stromquelle an.
5. Eine Akkuanzeige wird aufgefüllt, um den Ladevorgang anzuzeigen. Sobald ZeSplash<sup>2</sup> aufgeladen ist, ist die Akkuanzeige voll.



Ein kompletter Ladevorgang dauert 1 Stunde. Entfernen Sie das Ladekabel, sobald ZeSplash<sup>2</sup> vollständig geladen ist. Wenn der Akkustand niedrig ist, wird dies durch mit einem entsprechenden Symbol angezeigt.

## 2. KONFIGURATION

---

### ■ PAIRING ÜBER BLUETOOTH UND HANDY-APP

Wenn Sie ZeSplash<sup>2</sup> das erste Mal verwenden, müssen Sie es mit Ihrem Handy über Bluetooth pairen. Bluetooth ist standardmäßig aktiviert. Gehen Sie wie folgt vor:

- Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Mobilgerät.
- Wählen Sie ZeSplash<sup>2</sup> aus der Geräteliste.
- Tippen Sie auf Pairen, um den Vorgang zu bestätigen.
- Ein Bluetooth-Symbol auf dem ZeSplash<sup>2</sup> Display bestätigt, dass der Pairing-Vorgang erfolgreich war.



Sie müssen Ihr Gerät nur einmal pairen. Nach dem erstmaligen Pairing, wird ZeSplash<sup>2</sup> automatisch eine Verbindung zu Ihrem Handy herstellen, sofern dieses eingeschaltet ist und sich innerhalb der Reichweite befindet. Um ZeSplash<sup>2</sup> mit einem anderen Gerät zu pairen, wiederholen Sie bitte die oben beschriebenen Schritte.

## Systemanforderungen

### iOS 8+

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s Plus und neuer,  
iPad (3., 4. und 5. Generation)  
iPad Mini, iPod Touch (5. Generation)

### BESTIMMTE ANDROID 4.3 +

Die ZeSplash<sup>2</sup> App ist für Android 4.3  
erhältlich + Geräte, die Bluetooth 4.0  
unterstützen

Die aktuellste Kompatibilitätsliste finden Sie unter [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com).

Suchen Sie nach der **ZeSplash<sup>2</sup> App** im App Store oder in Google Play. Laden Sie die App herunter und installieren Sie sie auf Ihrem Mobilgerät.




ZeSplash<sup>2</sup> synchronisiert SMS-Nachrichten und E-Mails sowie Nachrichten aus den sozialen Medien, im Kalender eingetragene Veranstaltungen und erstellte private Erinnerungen, sobald die ZeSplash<sup>2</sup> App erfolgreich auf Ihrem Smartphone installiert wurde. Bitte beachten Sie, dass Sie einige Funktionen erst nutzen können, wenn die ZeSplash<sup>2</sup> App auf Ihrem Smartphone installiert ist.

### 3. ANRUF

---

ZeSplash<sup>2</sup> ermöglicht es Ihnen, Anrufe zu tätigen und entgegenzunehmen.

#### EINEN ANRUF ÜBER DAS ANRUFMENÜ TÄTIGEN

Navigieren Sie zum [Anruf](#) -Menü, geben Sie eine Nummer über die Tastatur ein und tippen darauf 

#### EINEN ANRUF ÜBER DAS TELEFONBUCH TÄTIGEN

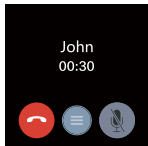
Navigieren Sie zum [Telefonbuch](#), wählen Sie einen Kontakt aus und tippen Sie auf [Anrufen](#)

## OPTIONEN FÜR EINGEHENDE ANRUF



1. ANRUF ANNEHMEN
2. ANRUF ABLEHNEN
3. STUMMSCHALTEN

## OPTIONEN FÜR EINGEHENDE ANRUF



1. MIKROFON AUSSCHALTEN
2. DAS AKTUELLE GESPRÄCH BEENDEN

## 4. ANRUFLISTE

---

In der [Anrufliste](#) wird eine Liste der kürzlich empfangenen und getätigten Anrufe angezeigt. Klicken Sie auf einen Anruf, um den Namen des Kontakts oder die Telefonnummer anzusehen und Sie können diese Nummer direkt anzurufen oder eine SMS senden. (Nur Android)

## 5. SMS

---

Nach der erfolgreichen Herstellung der Bluetooth-Verbindung und der Installation der [ZeSplash<sup>2</sup> App](#), können Sie SMS Nachrichten auf Ihrem ZeSplash<sup>2</sup> lesen

### **SCHNELLE ANTWORT**

Sie können die SMS-Vorlagen zum Antworten benutzen. (Nur Android)

## 6. BENACHRICHTIGUNGEN

---

Nach erfolgreicher Herstellung der Bluetooth-Verbindung und Installation der **ZeSplash<sup>2</sup> App** auf Ihrem Smartphone, zeigt Ihnen ZeSplash<sup>2</sup> automatisch die Benachrichtigungen von SMS, E-Mails, sozialen Medien, im Kalender eingetragenen Veranstaltungen und eingestellten persönlichen Erinnerungen an. Gehen Sie in die **ZeSplash<sup>2</sup> App** zum Reiter Benachrichtigungen und wählen die Benachrichtigungen aus, die auf Ihrer Uhr angezeigt werden sollen. Wenn Sie bestimmte Benachrichtigungen deaktivieren möchten, schieben Sie die Auswahltaste nach links.

### EINSTELLUNG DER BENACHRICHTIGUNGEN FÜR IOS-BENUTZER

Gehen Sie zu den **Einstellungen** Ihres iOS-Geräts:

- Tippen Sie auf **Benachrichtigungen**
- Wählen Sie aus, welche Benachrichtigungstypen Sie gerne auf Ihrer ZeSplash<sup>2</sup> erhalten möchten
- Aktivieren Sie die Funktion **Als Benachrichtigungen anzeigen**, um Benachrichtigungen auf Ihr ZeSplash<sup>2</sup> zu erhalten

**i** Sie können auch tägliche Erinnerungen einstellen: Öffnen Sie dazu einfach die **ZeSplash<sup>2</sup> App**, klicken Sie auf den Reiter **Erinnerungen** und stellen Sie die von Ihnen gewünschte Art und Uhrzeit für die Erinnerung ein. ZeSplash<sup>2</sup> vibriert leicht und zeigt das entsprechende Erinnerungssymbol an, um Sie zu benachrichtigen.



## 7. SPRACHSTEUERUNG

---

Benutzen Sie die Funktion [Sprachsteuerung](#) , um Ihr Smartphone aus der Ferne über Sprachbefehle zu betätigen, oder um Informationen im Internet zu suchen.

Um diese Funktion zu verwenden, tippen Sie bitte auf das Symbol [Sprachsteuerung](#) , um die entsprechende Seite auf ZeSplash<sup>2</sup> zu öffnen.

Tippen Sie anschließend erneut auf [Sprachsteuerung](#), um die Funktion zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.

*Beispiele dafür, was Sie fragen oder machen können:*

- Anrufen (Name Ihres Kontakts)
- Eine SMS verschicken an (Name Ihres Kontakts)
- Wie ist das Wetter?
- Einen Alarm für morgen früh 5 Uhr einstellen



Diese Funktion ist bei iOS 8+ Geräten, die Siri unterstützen, und bei bestimmten Android 4.3 + Geräten, die Google Now unterstützen, verfügbar. Um die Sprachsteuerung zu benutzen, muss Ihr Smartphone über einen Internetzugang (über 3/4G oder WLAN) verfügen.

## 8. AKTIVITÄT

---

Tippen Sie auf das Symbol [Aktivität](#) , um die Anwendung zu öffnen.

- Wischen Sie nach rechts oder links, um Ihre Schritte, Kalorien und aktive Minuten anzusehen.
- Wischen Sie nach oben, um eine detaillierte Grafik Ihrer täglichen Leistungen zu erhalten.

## 9. HERZFREQUENZSENSOR

---

[Herzfrequenz](#)-Menü. Mit dieser Anwendung können Sie Ihre Pulsdaten kontrollieren und Ihre vorherigen Pulsaufzeichnungen ansehen und sind so jederzeit über Ihren Gesundheitszustand am Laufenden.

Tippen Sie auf [Herzfrequenz](#), um das Menü zu öffnen und tippen Sie auf den Bildschirm, um Ihre Herzfrequenz zu messen.

Stellen Sie sicher, dass ZeSplash<sup>2</sup> während der Pulsmessung eng an Ihrem Handgelenk anliegt und, im Hinblick auf eine exakte Datenerfassung, dass die Linse des Sensors sauber ist.

## 10. SUCHFUNKTION FIND MY PHONE

---

Um diese Funktion nutzen zu können, stellen Sie zunächst sicher, dass ZeSplash<sup>2</sup> mit Ihrem Smartphone über Bluetooth und mit der Handy-App verbunden ist. Nach der Aktivierung der Funktion Find My Phone fängt Ihr Handy an zu läuten, damit Sie es leichter finden können.

## 11. KAMERAUFERNBEDIENUNG

---

Vergewissern Sie sich zunächst, dass die Kamera Ihres Smartphones eingeschaltet ist. Durch Aktivierung der Funktion Kamerafernbedienung können Sie aus einiger Distanz Bilder mit Ihrem Smartphone aufnehmen. ZeSplash<sup>2</sup> fungiert dabei als Fernbedienung.

## 12. APPS

---

Unter diesem Menüpunkt können Sie die folgenden Anwendungen finden:

■ Kalender

■ Alarm

■ Rechner

■ Anti-Verlust Alarm

■ Stoppuhr

■ Sprachnotiz

## 13. MUSIK

---

Die Musik Ihres gepairten Smartphones wird mit ZeSplash<sup>2</sup> synchronisiert. Auf dem Musikfeld können Sie den aktuell auf Ihrem Handy gestreamten Song wiedergeben/anhalten oder den vorherigen bzw. nächsten Song auswählen.

## 14. EINSTELLUNGEN

---

Gehen Sie zu den Einstellungen, um die Einstellungen Ihres ZeSplash<sup>2</sup> zu konfigurieren:

- Bluetooth
- Uhr
- Display Aktivierung bei Handgelenkbewegung
- Reset
- Ton
- Display
- Informationen zur Uhr
- Sprache
- Power Display

## 15. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Größe	62,5 x 39 x 13,5 mm
Gewicht	60 gr
Konnektivität	Bluetooth 4.0
Batterietyp	Lithium-ion 350mAh
Gesprächszeit	3 Stunden
Standby-Zeit	3 Tage
Ladezeit	1 Stunde
Display	Kapazitiver Touchscreen
Sensor	3-achsiger Beschleunigungsmesser
Betriebstemperatur	-10°C bis 60°C
Wasserfest	IP56
Internationale Garantie	1 Jahr



# ZeSplash<sup>2</sup>

## PORTUGUÊS

CARREGAMENTO	102	MONITOR DOS BATIMENTOS CARDÍACOS	110
CONFIGURAÇÃO	103	ENCONTRAR O MEU TELEFONE	111
CHAMADAS	105	CÂMARA REMOTA	111
HISTÓRICO DE CHAMADAS/SMS	107	APLICAÇÕES	111
NOTIFICAÇÕES	108	MÚSICA	112
COMANDO DE VOZ	109	PARÂMETROS	112
ATIVIDADE	110	ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS	113

# GENERALIDADES

---

ALTIFALANTE

ECRÃ TÁTIL

MICROFONE



BOTÃO  
SUPERIOR

BOTÃO  
INFERIOR

**BOTÃO SUPERIOR**

**BOTÃO INFERIOR**

**REDEFINIR**

■ **LIGAR/DESLIGAR**

■ Desligar

■ Voltar ao mostrador do relógio

■ Confirmar

■ Carregue demoradamente nos **dois botões em simultâneo**



## NAVEGAR PELO ECRÃ TÁTIL

Toque com um dedo para abrir ou selecionar um item do menu.



Deslize para a direita ou para a esquerda, para cima ou para baixo, para navegar pelos painéis.

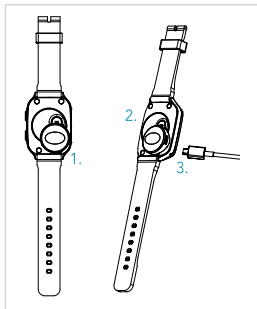


Deslize para baixo para voltar ao ecrã anterior.



Se quiser alterar o mostrador do relógio do seu ZeSplash<sup>2</sup>, carregue firmemente no mostrador do relógio atual, deslize para a esquerda ou para a direita para percorrer os diferentes mostradores disponíveis e toque naquele que pretende selecionar e usar

# 1. CARREGAMENTO



Antes de utilizar o ZeSplash<sup>2</sup> pela primeira vez, é necessário carregá-lo durante duas horas.

1. Coloque a base de carregamento sob o relógio.
2. Verifique se os pinos da base se encaixam corretamente nos terminais de carregamento na parte traseira do ZeSplash<sup>2</sup>
3. Ligue a base de carregamento com o cabo USB.
4. Ligue a extremidade maior do cabo USB a uma fonte de alimentação
5. Uma barra de progresso no indicador da bateria confirma que o carregamento está em curso. O indicador de bateria aparecerá cheio quando o ZeSplash<sup>2</sup> estiver completamente carregado

*i*

É necessário 1 hora para um carregamento completo. Desligue o cabo depois do ZeSplash<sup>2</sup> estar totalmente carregado. Quando a bateria ficar fraca, um indicador de bateria fraca aparecerá no ecrã

## 2. CONFIGURAÇÃO

---

### ■ EMPARELHAMENTO VIA BLUETOOTH E APLICAÇÃO MÓVEL

Ao utilizar o ZeSplash<sup>2</sup> pela primeira vez, deve emparelhá-lo ao seu telefone via Bluetooth. O Bluetooth está ligado por defeito. Para isso:

- Habilite o Bluetooth no seu dispositivo móvel
- Selecione ZeSplash<sup>2</sup> na lista de dispositivos
- Toque em Emparelhar para confirmar o emparelhamento
- Um ícone do Bluetooth no visor do ZeSplash<sup>2</sup> confirmará se o emparelhamento foi bem-sucedido



Só precisa de emparelhar o seu dispositivo uma vez. Após o emparelhamento inicial, o ZeSplash<sup>2</sup> ligar-se-á automaticamente ao seu telefone assim que for ligado e estiver dentro do raio de alcance. Para emparelhar o ZeSplash<sup>2</sup> a outro dispositivo, repita os mesmos passos

## Requisitos do sistema

### iOS 8 ou superior

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus e mais atuais, iPad (3<sup>a</sup>, 4<sup>a</sup> e 5<sup>a</sup> geração) iPad Mini, iPod touch (5<sup>a</sup> geração)

### SELECIONE ANDROID 4.3 +

A aplicação ZeSplash<sup>2</sup> está disponível para selecionar Android 4.3 + dispositivos que suportem Bluetooth 4.0

Visite a página Web [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com) para obter a lista de compatibilidades mais recente.

Procure a aplicação ZeSplash<sup>2</sup> na App Store ou no Google Play Store, descarregue-a e instale-a no seu dispositivo móvel




O ZeSplash<sup>2</sup> sincronizará as notificações de SMS, e-mails, rede social, eventos programados e lembretes pessoais, a partir do momento em que a aplicação ZeSplash<sup>2</sup> tenha sido corretamente instalada no seu smartphone. Note que algumas funcionalidades podem não funcionar se a aplicação ZeSplash<sup>2</sup> não estiver sendo corretamente instalada no seu smartphone

### 3. CHAMADAS

---

O ZeSplash<sup>2</sup> permite-lhe fazer e receber chamadas.

#### FAZER UMA CHAMADA A PARTIR DO MENU DO TELEFONE

Aceda ao menu [Telefone](#), digite um número com o teclado e toque 

#### FAZER UMA CHAMADA A PARTIR DA LISTA TELEFÓNICA

Aceda ao painel [Lista telefónica](#), seleccione um contacto e toque em [Chamada](#)

## OPÇÕES DE CHAMADAS RECEBIDAS



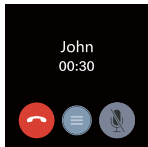
2

1

3

1. RESPONDER
2. REJEITAR
3. SILENCIAR

## OPÇÕES IN-CALL



2

1

1. DESLIGAR O MICROFONE
2. ENCERRAR A CHAMADA ATIVA

## 4. HISTÓRICO DE CHAMADAS

---

A partir do menu [Histórico de chamadas](#), veja a lista recente das chamadas recebidas e realizadas. Toque na chamada para visualizar o nome do contacto, o número de telefone e para fazer diretamente uma chamada ou enviar um SMS (apenas Android).

## 5. SMS

---

Após ter efetuado a ligação Bluetooth e a instalação da aplicação [ZeSplash<sup>2</sup>](#), poderá ler mensagens SMS no seu ZeSplash<sup>2</sup>

### **RESPOSTA RÁPIDA**

Pode responder utilizando o modelo de SMS (apenas Android)

## 6. NOTIFICAÇÕES

---

Após a correta ligação do Bluetooth e a instalação da aplicação **ZeSplash<sup>2</sup>** no seu smartphone, o **ZeSplash<sup>2</sup>** exibirá as notificações de SMS, e-mails, rede social, eventos programados e lembretes pessoais. Na aplicação **ZeSplash<sup>2</sup>**, toque no separador **Notificações** para selecionar as notificações que pretende receber no seu relógio. Para desativar certas notificações, deslize o botão de seleção para a esquerda.

### CONFIGURAÇÃO DAS NOTIFICAÇÕES PARA UTILIZADORES DO IOS

Aceda a **Parâmetros** no seu dispositivo iOS:

- Toque em **Notificações**
- Selecione que tipo de notificações pretende receber no **ZeSplash<sup>2</sup>**
- Ative **Exibir em Notificações** para receber as notificações no **ZeSplash<sup>2</sup>**

**i** Também pode configurar lembretes pessoais diários: abra a aplicação móvel **ZeSplash<sup>2</sup>**, clique no separador **lembretes**, configure o seu tipo de lembrete preferido e a hora. O **ZeSplash<sup>2</sup>** vibrará suavemente e exibirá o ícone de lembrete correspondente para o alertar.



## 7. COMANDO DE VOZ

---

Utilize a funcionalidade [Comando de voz](#) para comandar por voz o seu dispositivo móvel à distância ou procure informações na Internet.

Para começar a utilizar a funcionalidade, toque no ícone [Comando de voz](#) para abrir a respetiva página no ZeSplash<sup>2</sup>.

Depois toque novamente em [Comando de voz](#) para ligar ou desligar a função.

*Exemplos do que pode pedir ou fazer:*

- Chamar (nome do seu contacto)
- Enviar um SMS para (nome do seu contacto)
- Qual é a previsão do tempo?
- Criar um alarme para amanhã às 5 da manhã



Esta funcionalidade está disponível em dispositivos com iOS 8 ou superior que suportem Siri e dispositivos Select Android 4.3 ou superior que suportem Google Now. Para utilizar o comando de voz, o seu smartphone deve ter acesso à Internet via 3/4G ou WiFi

## 8. ATIVIDADE

---

Toque em [Atividade](#) para abrir o menu da atividade.

- Deslize para a esquerda ou para a direita para ver os resultados da caminhada, das calorias e dos minutos ativos
- Deslize para cima para obter um gráfico detalhado do seu desempenho diário

## 9. MONITOR DOS BATIMENTOS CARDÍACOS

---

O menu de [Batimentos cardíacos](#) permite-lhe monitorizar os seus dados dos batimentos cardíacos, visualizar os seus registos anteriores dos batimentos cardíacos para indicar as condições do seu coração.

Toque em [Batimentos cardíacos](#) para aceder o menu e carregue no ecrã para medir os seus batimentos cardíacos.

Certifique-se de apertar bem o ZeSplash<sup>2</sup> à volta do seu pulso e que a lente do sensor esteja limpa ao monitorizar os batimentos cardíacos, para que sejam obtidos dados precisos.

## 10. ENCONTRAR O MEU TELEFONE

---

Para usufruir desta funcionalidade, verifique se o ZeSplash<sup>2</sup> está ligado ao seu smartphone via Bluetooth e aplicação móvel. A ativação da função Encontrar o meu telefone fará o seu telefone tocar para o ajudar a encontrá-lo.

## 11. CÂMARA REMOTA

---

Para usufruir desta funcionalidade, verifique se a câmara do seu smartphone está ligada. A ativação da função Câmara Remota permitir-lhe-á tirar fotografias remotamente a partir do seu ZeSplash<sup>2</sup>.

## 12. APLICAÇÕES

---

Podem ser encontradas diversas aplicações neste menu:

- Calendário
- Alarme
- Calculadora
- Alerta anti-perda
- Cronómetro
- Gravador de som

## 13. MÚSICA

---

A música do seu smartphone emparelhado será sincronizada ao ZeSplash<sup>2</sup>. No painel Música, reproduza/pause a canção que está a tocar no seu telefone, escolha a canção anterior ou a seguinte.

## 14. PARÂMETROS

---

Utilize o painel Definições para configurar os parâmetros do seu ZeSplash<sup>2</sup>

- Bluetooth
- Redefinir
- Informação do relógio
- Relógio
- Som
- Idioma
- Ativar o ecrã com o movimento do pulso
- Visor
- Alimentação elétrica do visor

## 15. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Dimensões	62,5 x 39 x 13,5 mm
Peso	60 g
Conetividade	Bluetooth 4.0
Tipo de bateria	lões de lítio de 350mAh
Tempo de conversação	3 horas
Tempo de espera (standby)	3 dias
Tempo de carregamento	1 hora
Visor	Ecrã tátil capacitivo
Sensor	Acelerómetro de 3 eixos
Temperatura de funcionamento	-10°C a +60°C
Resistência à água	IP56
Garantia internacional	1 ano



# ZeSplash<sup>2</sup>

POLSKI

ŁADOWANIE	118	PULSOMETR	126
KONFIGURACJA	119	ZNAJDŹ MÓJ TELEFON	127
POŁĄCZENIA	121	ZDALNA OBSŁUGA APARATU	127
HISTORIA POŁĄCZEŃ/SMS	123	APLIKACJE	127
POWIADOMIENIA	124	MUZYKA	128
STEROWANIE GŁOSEM	125	USTAWIENIA	128
AKTYWNOŚĆ	126	DANE TECHNICZNE	129

# PRZEGLĄD

---



## GÓRNY PRZYCISK

- Włączenie/wyłączenie zasilania
- Rozłączenie
- Powrót do ekranu zegarka

## DOLNY PRZYCISK

- Potwierdzenie

## RESET

- Naciśnij przytrzymaj chwilę jednocześnie dwa przyciski



## OBSŁUGA EKRANU DOTYKOWEGO

Dotknij jednym palcem, aby otworzyć menu lub wybrać jego opcję



Przesuń palcem w prawo/lewo, w górę/dół, aby poruszać się po ekranach

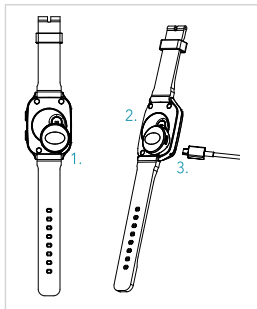


Przesuń palcem w dół, aby powrócić do poprzedniego ekranu



Jeśli chcesz zmienić ekran zegarka ZeSplash<sup>2</sup>, dotknij mocno bieżącego ekranu, a następnie przesuwaj palcem w lewo lub w prawo, aby wyświetlić dostępne ekrany; dotknij wybranego ekranu, aby go używać.

# 1. ŁADOWANIE



Przed pierwszym użyciem należy ładować zegarek ZeSplash<sup>2</sup> przez dwie godziny.

1. Ustaw podstawkę do ładowania pod zegarkiem.
2. Upewnij się, że styki podstawki zostały prawidłowo połączone ze stykami ładowania po lewej stronie zegarka ZeSplash<sup>2</sup>.
3. Kablem USB podłącz podstawkę do ładowania.
4. Podłącz do zasilania większą wtyczkę kabla USB.
5. Wskaźnik baterii zacznie wskazywać tryb ładowania w toku. Gdy zegarek ZeSplash<sup>2</sup> zostanie naładowany, wskaźnik naładowania baterii będzie sygnalizować w pełni naładowaną baterię.

*i*

Pełny cykl ładowania trwa ok. 1 godziny. Odłącz kabel po całkowitym naładowaniu baterii zegarka ZeSplash<sup>2</sup>. Kiedy poziom naładowania baterii spadnie, pojawi się wskaźnik niskiego poziomu baterii.

## 2. KONFIGURACJA

---

### ■ PAROWANIE PRZEZ INTERFEJS BLUETOOTH ORAZ APLIKACJĘ MOBILNĄ

Przy pierwszym użyciu zegarka ZeSplash<sup>2</sup> należy go sparować z telefonem przez interfejs Bluetooth. Interfejs Bluetooth jest domyślnie włączony. W tym celu:

- Włącz interfejs Bluetooth na urządzeniu mobilnym.
- Wybierz ZeSplash<sup>2</sup> z listy urządzeń.
- Dotknij opcji Paruj, aby potwierdzić parowanie.
- Na zegarku ZeSplash<sup>2</sup> pojawi się ikona Bluetooth potwierdzająca prawidłowe sparowanie.



Urządzenie wystarczy sparować tylko jeden raz. Po wstępnym sparowaniu zegarek ZeSplash<sup>2</sup> automatycznie połączy się z telefonem, gdy ten jest włączony i znajduje się w zasięgu interfejsu. Aby sparować zegarek ZeSplash<sup>2</sup> z innym urządzeniem, powtórz powyższe czynności.

## Wymagania systemowe

iOS 8+

Telefon iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus  
i nowszy, iPad (3., 4. i 5. generacji)  
iPad Mini, iPod touch (5. generacji)

WYBRANE URZĄDZENIA Z SYSTEMEM  
ANDROID 4.3 +

Aplikacja ZeSplash<sup>2</sup> jest dostępna dla wybranych urządzeń z systemem Android 4.3 +, które obsługują standard Bluetooth 4.0

Na witrynie [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com) można znaleźć najnowszą listę kompatybilnych urządzeń

Wyszukaj aplikację ZeSplash<sup>2</sup> w sklepie App Store lub Google Play, pobierz ją i zainstaluj na urządzeniu mobilnym.



*i*

Zegarek ZeSplash<sup>2</sup> umożliwia synchronizowanie wiadomości SMS, e-mail, portali społecznościowych oraz przypomnień osobistych po pomyślnym zainstalowaniu aplikacji ZeSplash<sup>2</sup> na smartfonie. Należy zauważyć, że niektóre funkcje nie będą działać do momentu zainstalowania aplikacji ZeSplash<sup>2</sup> na smartfonie.

### 3. POŁĄCZENIA

---

Zegarek ZeSplash<sup>2</sup> umożliwia nawiązywanie i odbieranie połączeń.

#### NAWIĄZYWANIE POŁĄCZENIA Z MENU TELEFONU

Otwórz menu **Telefon**, wybierz numer na klawiaturze i naciśnij przycisk 

#### NAWIĄZYWANIE POŁĄCZENIA Z KONTAKTÓW

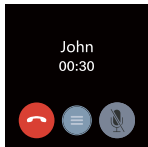
Otwórz ekran **Kontakty**, wybierz kontakt i naciśnij przycisk **Połącz**

## OPCJE POŁĄCZENIA PRZYCHODZĄCEGO



1. ODBIERANIE
2. ODRZUCENIE
3. WYCISZENIE

## OPCJE W TRAKCIE POŁĄCZENIA



1. WYŁĄCZENIE MIKROFONU
2. ZAKOŃCZENIE BIEŻĄCEGO POŁĄCZENIA

## 4. HISTORIA POŁĄCZEŃ

---

W menu [Historia połączeń](#) można wyświetlić listę ostatnich połączeń przychodzących i wychodzących. Dotknij powiadomienia o połączeniu, aby wyświetlić nazwę kontaktu, numer telefonu; możesz też od razu zadzwonić lub wysłać wiadomość SMS (tylko w systemie Android).

## 5. SMS

---

Po pomyślnym nawiązaniu połączenia Bluetooth i zainstalowaniu [aplikacji ZeSplash<sup>2</sup>](#) można odczytywać wiadomości SMS na zegarku ZeSplash<sup>2</sup>.

### **SZYBKA ODPOWIEDŹ**

Można odpowiedzieć na wiadomość SMS, używając szablonu (tylko w systemie Android)

## 6. POWIADOMIENIA

---

Po pomyślnym połączeniu Bluetooth i zainstalowaniu **aplikacji ZeSplash<sup>2</sup>** na smartfonie, na zegarku ZeSplash<sup>2</sup> będzie można wyświetlać powiadomienia o wiadomościach SMS, e-mail, zdarzeniach z portali społecznościowych, zdarzeniach z kalendarza i przypomnienia osobiste. W **aplikacji ZeSplash<sup>2</sup>** dotknij zakładki Powiadomienia, aby wybrać powiadomienia, które mają być wyświetlane na ekranie zegarka. Jeśli chcesz wyłączyć niektóre powiadomienia, przesunij przełącznik wyboru w lewo.

### KONFIGUROWANIE USTAWIEŃ DLA UŻYTKOWNIKÓW SYSTEMU IOS

Przejdź do menu **Ustawienia** w urządzeniu iOS:

- Dotknij opcji **Powiadomienia**.
- Wybierz rodzaj powiadomień, które chcesz wyświetlać na ekranie zegarka ZeSplash<sup>2</sup>.
- Włącz opcję **Pokazuj w powiadomieniach**, aby odbierać powiadomienia na ekranie zegarka ZeSplash<sup>2</sup>.

**i** Można również ustawić codzienne przypomnienia. Otwórz aplikację mobilną ZeSplash<sup>2</sup>, kliknij zakładkę Powiadomienia, a następnie skonfiguruj preferowany typ przypomnienia i jego godzinę. Zegarek ZeSplash<sup>2</sup> zacznie delikatnie wibrować i wyświetli właściwą ikonę.



## 7. STEROWANIE GŁOSEM

---

Użyj funkcji **Sterowanie głosem**, aby zdalnie sterować urządzeniem mobilnym za pomocą głosu lub wyszukiwać informacje w Internecie.

Aby zacząć korzystać z tej funkcji, dotknij ikony **Sterowanie głosem** w celu otwarcia właściwej strony na wyświetlaczu zegarka ZeSplash<sup>2</sup>.

Następnie dotknij ponownie ikony **Sterowanie głosem**, aby włączyć lub wyłączyć funkcję.

*Przykłady wydawanych poleceń:*

- Zadzwoń do (nazwa kontaktu)
- Wyślij SMS do (nazwa kontaktu)
- Jaka jest pogoda?
- Ustaw budzik na jutro na godz. 5:00



Funkcja ta jest dostępna w wypadku urządzeń z iOS 8+, które obsługują Siri oraz wybranych urządzeń z Androidem 4.3 + obsługujących Google Now. Aby możliwe było sterowanie głosem, smartfon musi mieć dostęp do Internetu przy użyciu sieci 3/4G lub Wifi.

## 8. AKTYWNOŚĆ

---

Dotknij opcji **Aktywność**, aby wyświetlić menu Aktywność.

- Przesuń palcem w lewo, aby wyświetlić wyniki dotyczące liczby kroków, kalorii i czasu aktywności.
- Przesuń palcem do góry, aby wyświetlić szczegółowy wykres dziennej aktywności.

## 9. PULSOMETR

---

Opcja menu **Puls** umożliwia monitorowanie pulsu serca oraz wyświetlanie poprzednich wartości pulsu w celu wskazania kondycji fizycznej.

Dotknij opcji **Puls**, aby otworzyć menu, a następnie naciśnij ekran w celu zmierzenia pulsu.

Aby uzyskać rzetelne dane dotyczące pulsu, należy nosić zegarek ZeSplash<sup>2</sup> na ręce, a soczewka czujnika musi być zawsze czysta w trakcie monitorowania.

## 10. ZNAJDŹ MÓJ TELEFON

---

Aby skorzystać z tej funkcji, zegarek ZeSplash<sup>2</sup> musi być połączony ze smartfonem i aplikacją mobilną przez interfejs Bluetooth. Po włączeniu funkcji Znajdź mój telefon smartfon zacznie dzwonić, co umożliwi jego odszukanie.

## 11. ZDALNA OBSŁUGA APARATU

---

Aby skorzystać z tej funkcji, aparat smartfonu musi być włączony. Włączenie funkcji Zdalna obsługa aparatu umożliwi zdalne robienie zdjęć smartfonem przy użyciu zegarka ZeSplash<sup>2</sup>.

## 12. APLIKACJE

---

W tym menu znajduje się kilka aplikacji:

■ Kalendarz

■ Alarm

■ Kalkulator

■ Ostrzeżenie przed utratą

■ Stoper

■ Rejestrator dźwięku

## 13. MUZYKA

---

Muzyka ze sparowanego telefonu zostanie zsynchronizowana z zegarkiem ZeSplash<sup>2</sup>. Na ekranie Muzyka można odtwarzać/pauzować utwór, który jest aktualnie przesyłany strumieniowo z telefonu, a także wybrać poprzedni lub następny utwór.

## 14. USTAWIENIA

---

Na ekranie Ustawienia można skonfigurować ustawienia zegarka ZeSplash<sup>2</sup>:

- Bluetooth
- Zegar
- Włączenie ekranu po ruchu nadgarstkiem
- Reset
- Dźwięk
- Wyświetlacz
- Informacje o zegarku
- Język
- Ekran zasilania

## 15. DANE TECHNICZNE

Wymiary	62,5 x 39 x 13,5 mm
Waga	60 g
Łączność	Bluetooth 4.0
Rodzaj baterii	Litowo-jonowa 350 mAh
Czas rozmów	3 godz.
Czas czuwania	3 dni
Czas ładowania	1 godz.
Wyświetlacz	Pojemnościowy ekran dotykowy
Czujnik	Akcelerometr 3-osiowy
Temperatura pracy	od -10°C do 60°C
Wodoodporność	IP56
Międzynarodowa gwarancja	1 rok



# ZeSplash<sup>2</sup>

РУССКИЙ

ЗАРЯДКА	134	ПУЛЬСОМЕТР	142
НАСТРОЙКА	135	НАЙТИ МОЙ ТЕЛЕФОН	143
ВЫЗОВЫ	137	УДАЛЕННАЯ КАМЕРА	143
ЖУРНАЛ ВЫЗОВОВ/СМС	139	ПРИЛОЖЕНИЯ	143
УВЕДОМЛЕНИЯ	140	МУЗЫКА	144
ГОЛОСОВОЕ УПРАВЛЕНИЕ	141	ПАРАМЕТРЫ	144
АКТИВНОСТЬ	142	ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	145

# ОБЗОР

---



## ВЕРХНЯЯ КНОПКА

- Питание **ВКЛ / ВЫКЛ**
- Сбросить
- Возврат в Циферблат

## НИЖНЯЯ КНОПКА

- Подтвердить

## ВОЗВРАТ К ЗАВОДСКИМ НАСТРОЙКАМ

- Длинное нажатие **обеих кнопок одновременно**



## УПРАВЛЕНИЕ СЕНСОРНЫМ ЭКРАНОМ

Нажмите одним пальцем, чтобы открыть или выбрать раздел меню



Для управления панелями выполняйте скольжение вправо или влево, вверх или вниз

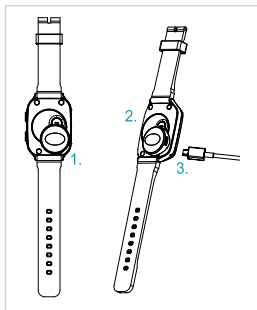


Для возврата в предыдущее окно выполните скольжение вниз



Если вы хотите изменить циферблат своего устройства ZeSplash<sup>2</sup>, с усилием нажмите на имеющийся в настоящий момент циферблат, пролистайте различные имеющиеся циферблаты, выполняя скольжение влево или вправо, и нажмите на том, который захотите выбрать и использовать

# 1. ЗАРЯДКА



Перед первым использованием заряжайте ZeSplash<sup>2</sup> в течение двух часов

1. Поместите крэдл для зарядки под часы
2. Убедитесь в том, что разъемы на крэдле точно входят в зарядные клеммы на задней стороне ZeSplash<sup>2</sup>
3. Подключите крэдл для зарядки с помощью USB-кабеля
4. Вставьте больший по размеру разъем USB-кабеля в источник питания
5. Признаком выполнения зарядки является прогресс заполнения индикатора батареи. Как только ZeSplash<sup>2</sup> зарядится, индикатор батареи заполнится до конца

*i*

Время полной зарядки составляет 1 час. После того как ZeSplash<sup>2</sup> полностью зарядится, выньте кабель. При низком уровне заряда батареи появляется индикатор низкого заряда батареи

## 2. НАСТРОЙКА

---

### ■ СОПРЯЖЕНИЕ ЧЕРЕЗ BLUETOOTH И МОБИЛЬНОЕ ПРИЛОЖЕНИЕ

При первом использовании ZeSplash<sup>2</sup> вы должны выполнить его сопряжение со своим телефоном через Bluetooth. По умолчанию включается Bluetooth. Для этого:

- Активируйте Bluetooth на своем мобильном устройстве
- Выберите ZeSplash<sup>2</sup> в списке устройств
- Для подтверждения сопряжения нажмите «Выполнить сопряжение»
- Успешность сопряжения подтвердит появившийся на дисплее ZeSplash<sup>2</sup> значок Bluetooth



Вам необходимо выполнить сопряжение своего устройства всего один раз. После первоначального сопряжения ZeSplash<sup>2</sup> будет автоматически подключаться к вашему телефону до тех пор, пока он будет включен и будет находиться в радиусе действия приема сигнала. Для выполнения сопряжения ZeSplash<sup>2</sup> с другим устройством повторно выполните те же самые действия

## Системные требования

iOS 8 и более поздней версии

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus и более поздней версии, iPad (3<sup>-го</sup>, 4<sup>-го</sup> и 5<sup>-го</sup> поколения) iPad Mini, iPod touch (5<sup>-го</sup> поколения)

ВЫБЕРИТЕ УСТРОЙСТВА НА ОС ANDROID 4.3 И БОЛЕЕ ПОЗДНЕЙ ВЕРСИИ

Приложение ZeSplash<sup>2</sup> доступно для выбора устройств на ОС Android 4.3 и более поздней версии с поддержкой Bluetooth 4.0

Для получения самого актуального списка совместимых устройств зайдите на [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com).

Найдите приложение «**ZeSplash<sup>2</sup> App**» в магазинах приложений App Store или Google Play, скачайте и установите его на свое мобильное устройство



*i*


Как только приложение ZeSplash<sup>2</sup> App успешно установится на Вашем смартфоне, ZeSplash<sup>2</sup> синхронизирует уведомления об СМС, электронных сообщениях, социальных сетях, событиях календаря и напоминаниях, касающихся личной жизни. Обратите внимание на то, что некоторые функции не будут работать до тех пор, пока приложение ZeSplash<sup>2</sup> App не будет установлено на вашем смартфоне

### 3. ВЫЗОВЫ

---

ZeSplash<sup>2</sup> позволяет вам совершать и принимать звонки.

#### СДЕЛАТЬ ЗВОНОК ИЗ МЕНЮ ТЕЛЕФОНА

Перейдите в меню **Телефон**,  
наберите номер с помощью  
клавиатуры для набора номера  
и нажмите 

#### СОВЕРШИТЬ ЗВОНОК ИЗ ТЕЛЕФОННОЙ КНИГИ

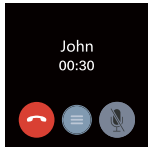
Перейдите в панель  
**Телефонная книга**, выберите  
контакт и нажмите **Вызов**

## ОПЦИИ, ДОСТУПНЫЕ ДЛЯ ВХОДЯЩЕГО ВЫЗОВА



1. ОТВЕТИТЬ
2. ОТКЛОНИТЬ
3. ОТКЛЮЧИТЬ ЗВУК

## ОПЦИИ, ДОСТУПНЫЕ ВО ВРЕМЯ ВЫЗОВА



1. ОТКЛЮЧИТЬ МИКРОФОН
2. ЗАВЕРШИТЬ ТЕКУЩИЙ ВЫЗОВ

## 4. ЖУРНАЛ ВЫЗОВОВ

---

Из меню [Журнал вызовов](#) просмотрите список последних входящих и исходящих вызовов. Нажмите на вызов, чтобы увидеть имя контакта, телефонный номер и непосредственно сделать звонок или отправить СМС (только устройства Android).

## 5. СМС

---

После успешного подключения по Bluetooth и установки приложения [ZeSplash<sup>2</sup> App](#) вы сможете читать СМС-сообщения на своем устройстве ZeSplash<sup>2</sup>

### **БЫСТРЫЙ ОТВЕТ**

Можно ответить с помощью СМС-шаблона (только устройства Android)

## 6. УВЕДОМЛЕНИЯ

---

После успешного подключения по Bluetooth и установки приложения **ZeSplash<sup>2</sup> App** на свой смартфон приложение ZeSplash<sup>2</sup> будет отображать уведомления об СМС, электронных сообщениях, социальных сетях, событиях календаря и напоминаниях, касающихся личной жизни. Для выбора уведомлений, которые вы хотите получать на свои часы, в приложении **ZeSplash<sup>2</sup> App** нажмите «Уведомления». Если вы хотите отключить определенные уведомления, сдвиньте кнопку выбора влево.

### НАСТРОЙКА УВЕДОМЛЕНИЙ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ IOS

Зайдите в **Параметры** вашего iOS-устройства:

- Нажмите **Уведомления**
- Выберите тип уведомлений, который вы хотите получать на ZeSplash<sup>2</sup>
- Активируйте **Отображать в уведомлениях** для получения уведомления на ZeSplash<sup>2</sup>

**i** Также можно настроить повседневные напоминания: откройте мобильное приложение ZeSplash<sup>2</sup>, нажмите на закладку «Напоминания», настройте предпочтительный тип напоминания и время. ZeSplash<sup>2</sup> предупредит вас мягкой вибрацией и соответствующим значком.



## 7. ГОЛОСОВОЕ УПРАВЛЕНИЕ

---

Используйте функцию **Голосовое управление** для дистанционного управления мобильным устройством с помощью голоса или поиска информации в Интернете.

Для использования данной функции нажмите значок **Голосовое управление**, тем самым открыв соответствующую страницу на ZeSplash<sup>2</sup>.

Затем снова нажмите **Голосовое управление** для включения или отключения данной функции.

*Примеры того, какой вопрос вы можете задать, или что можете сделать:*

- Совершить вызов (имя вашего контакта)
- Отправить СМС (имя вашего контакта)
- Какая сейчас погода?
- Установить сигнал на 5 часов утра завтрашнего дня

*i*

Эта функция доступна для устройств IOS 8 и более поздних версий, которые поддерживают систему Siri, и отдельных устройств Android 4.3 и более поздних версий, поддерживающих Google Now. Для использования функции голосового управления ваш смартфон должен иметь доступ к Интернету через 3/4G или Wi-Fi

## 8. АКТИВНОСТЬ

---

Нажмите значок **Активность** , чтобы открыть меню «Активность».

- Сдвиньте влево или вправо для отображения своих результатов относительно количества шагов, калорий и активных минут
- Сдвиньте вверх для получения подробного графика своей ежедневной продуктивности

## 9. ПУЛЬСОМЕТР

---

**Пульс** , меню, позволяет вам наблюдать за данными о своем пульсе, просматривать предыдущие записи о своем пульсе, отслеживая состояние вашего здоровья.

Нажмите **Пульс** для входа в данное меню и нажмите на экран, чтобы измерить свой пульс.

Для получения точных данных следите за тем, чтобы ZeSplash<sup>2</sup> крепко был закреплен на запястье, а его сенсорная линза была чистой во время наблюдения за пульсом.

## 10. НАЙТИ МОЙ ТЕЛЕФОН

---

Для использования данной функции убедитесь в том, что ZeSplash<sup>2</sup> подключен к смартфону через Bluetooth и мобильное приложение. При активации функции Найти мой телефон ваш телефон начнет звонить, что поможет его найти.

## 11. УДАЛЕННАЯ КАМЕРА

---

Для использования данной функции следите за тем, чтобы была включена камера вашего смартфона. Активация функции Удаленная камера позволяет дистанционно делать снимки с помощью ZeSplash<sup>2</sup>.

## 12. ПРИЛОЖЕНИЯ

---

В данном меню можно найти несколько приложений:

- Календарь
- Будильник
- Калькулятор
- Сигнал анти-потери
- Секундомер
- Звукозаписывающее устройство

## 13. МУЗЫКА

---

Музыка с вашего сопряженного смартфона будет синхронизироваться на ZeSplash<sup>2</sup>. На панели «Музыка» можно воспроизводить / останавливать текущую композицию, транслируемую на ваш телефон, выбирать предыдущую или следующую композицию.

## 14. ПАРАМЕТРЫ

---

Для настройки параметров вашего устройства ZeSplash<sup>2</sup> воспользуйтесь панелью «Параметры»

- Bluetooth
- Часы
- Включение экрана при ударе по запястью
- Сброс
- Звук
- Дисплей
- Информация о часах
- Язык
- Включить дисплей

## 15. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Размеры	62,5 x 39 x 13,5 мм
Вес	60 г
Возможность подключения	Bluetooth 4.0
Тип аккумулятора	литиево-ионный 350 мАч
Время работы в режиме разговора	3 часа
Время работы в режиме ожидания	3 дня
Продолжительность зарядки	1 час
Дисплей	Емкостный сенсорный экран
Сенсор	3-осевой акселерометр
Рабочая температура	-10°C – +60°C
Влагозащита	IP56
Международная гарантия	1 год



# ZeSplash<sup>2</sup>

## 繁體中文

充電	150	心率監測器	158
裝備設置	151	搜尋我的電話	159
通話	153	相機搖控	159
通話記錄/簡訊	155	應用	159
通知	156	音樂	160
語音控制	157	設置	160
活動	158	技術規格	161

# 概覽



## 頂端按鍵

- 開機/關機
- 掛斷電話
- 返回您的手錶介面

## 底部按鍵

- 確認

## 重置

- 同時長按兩個鍵



## 觸屏導航

手指點擊可打開或選擇某個選單的選項



左右或上下滑動可在面板間搜尋

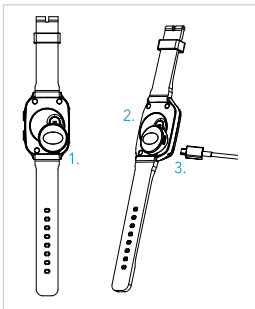


往下滑動返回上一個螢幕



如果您希望變更您的ZeSplash<sup>2</sup>手錶介面，按住當前的手錶介面，向左或向右滑動，切換不同的手錶介面，然後點選您希望選擇和使用的介面

## 1. 充電



首次使用ZeSplash<sup>2</sup>前，請先充電兩個小時

1. 將充電夾盤置於手錶下面
2. 請確保充電夾盤上的插座正確插入ZeSplash<sup>2</sup>背面的充電端口
3. 將充電夾盤和USB線連接在一起
4. 將USB線較大一端插至電源
5. 電量指示器將顯示電量增加，表示正在充電。當ZeSplash<sup>2</sup>完成充電時，電量指示燈將顯示滿格

*i*

完成充電需要1小時。ZeSplash<sup>2</sup>完成充電後，請拔下電源線。電池電量偏低時，將出現電量不足指示燈

## 2. 裝備設置

---

### ■ 通過藍芽和手機應用進行配對

首次使用ZeSplash<sup>2</sup>時，您必須將其通過藍芽與您的手機配對。藍芽默認開啟。如需進行配對：

- 請啟用您的移動裝置上的藍芽
- 在裝置清單中選擇ZeSplash<sup>2</sup>
- 點選「配對」即可確認配對
- ZeSplash<sup>2</sup>顯示幕將顯示一個藍芽圖示，確認成功配對



您只需對您的設備進行一次配對。初始配對後，只要ZeSplash<sup>2</sup>處於開啟狀態且在範圍之內，就會自動連接到您的手機。如需將ZeSplash<sup>2</sup>與另一裝置配對，請重複配對步驟

## 系統要求

### iOS 8以上版本

iPhone 4s、5、5c、5s、6、6s、6s plus  
以及更新產品、iPad (3代、4代以及  
5代)、iPad Mini、iPod touch (第5代)

### 請選擇ANDROID 4.3以上版本

ZeSplash<sup>2</sup>應用適用於支援藍芽4.0的  
Android 4.3以上版本裝置

請訪問[www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com)，獲取最新的相容性列表。

在App Store或Google Play商店中，搜索ZeSplash<sup>2</sup> App，然後將該應用下載至移動裝置並安裝




將ZeSplash<sup>2</sup> App成功安裝到您的智慧手機之後，ZeSplash<sup>2</sup>將同步關於簡訊、電子郵件、社交媒體、日曆事件和個人生活提醒等通知。請注意，如果您的智慧手機未安裝ZeSplash<sup>2</sup> App，將無法使用某些功能。

### 3.通話

---

ZeSplash<sup>2</sup>可允許您撥打電話或接聽來電。

#### 從電話選項撥打電話

進入**電話**功能表，使用撥號器  
輸入號碼，然後點選圖示 

#### 從通訊錄撥打電話

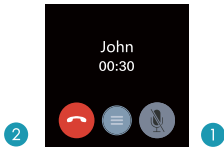
進入**通訊錄**螢幕，選擇一名連  
絡人，然後點選**撥號**

## 來電選項



- 1.接聽
- 2.拒接
- 3.靜音

## 通話中選項



- 1.關閉麥克風
- 2.結束當前通話

## 4. 通話記錄

---

在通話記錄功能表上可以檢視最近來電和去電詳情。點擊相應的通話，即可查看聯絡人姓名、電話號碼，並可直接撥號或發送簡訊（僅適用於Android）。

## 5. 簡訊

---

成功安裝ZeSplash<sup>2</sup> App並與電話成功配對藍牙後，您就可以閱讀eSplash<sup>2</sup>上的簡訊

### 快速回覆

您可以使用簡訊範本回覆（僅適用於Android）

## 6.通知

成功連接藍芽並在您的智慧手機上安裝ZeSplash<sup>2</sup> App後，ZeSplash<sup>2</sup>將可顯示關於簡訊、電子郵件、社交媒體、日曆事件和個人生活提醒的通知。在ZeSplash<sup>2</sup> App上點擊通知標籤，可選擇您希望在手錶上接收的通知。如果希望停用特定通知，請向左滑動選擇按鈕。

### 設定iOS使用者的通知

進入iOS裝置的設置選項：

- 點選通知
- 選取您希望通過ZeSplash<sup>2</sup>接收的通知
- 啓用通知顯示，以在ZeSplash<sup>2</sup>上接收通知。



您還可以建立每日生活提醒：打開ZeSplash<sup>2</sup>移動應用，點選提醒標籤，設置您喜歡的提醒類型和時間。ZeSplash<sup>2</sup>會發出輕微震動並顯示對應的圖示作為警示。



## 7. 語音控制

---

使用語音控制功能，可通過語音遠程控制您的行動裝置或在網路上搜尋資訊。

如需啟用此功能，請點選語音控制圖示，在ZeSplash<sup>2</sup>上打開相應頁面。然後，再次點選語音控制圖示，以開啟或關閉該功能。

*可詢問或執行的動作範例：*

- 呼叫（連絡人姓名）
- 發送簡訊給（連絡人姓名）
- 天氣如何？
- 設定明天上午5點的鬧鐘



此功能適用於支援Siri的iOS 8以上版本裝置以及支援Google Now即時資訊的Android 4.3以上版本特定裝置。如需使用語音控制，您的智慧手機必須使用3/4G或Wifi接入網路

## 8.活動

---

點選活動圖示，以打開活動功能表。

- 向左或向右滑動，查看您的步數、卡路里和活動時間結果
- 向上滑動，查看您每天的詳細活動圖表

## 9.心率監測器

---

心率功能表可允許您監測您的心率數據，查看之前的心率記錄，以監測您的健康狀態。

按心率進入功能表，然後按螢幕測量您的心率。

在心率監測期間，請確保ZeSplash<sup>2</sup>緊緊地配戴於手腕上，感應器鏡頭保持清潔，以便收集準確的數據。

## 10. 查找我的電話

---

如需使用此功能，請確保ZeSplash<sup>2</sup>通過藍芽和手機應用連接到您的智慧手機。啟用「查找我的手機」功能，可使您的手機響鈴，從而幫助您尋找手機。

## 11. 相機搖控

---

如需使用該功能，請確保您智慧手機的相機開啟。啟用相機搖控功能，可允許您從ZeSplash<sup>2</sup>上進行遠程拍照。

## 12. 應用

---

此選單內可找到幾個應用：

- 日曆
- 鬧鐘
- 計算器
- 防遺失警示
- 碼錶
- 錄音機

## 13. 音樂

---

您已配對智慧手機的音樂將同步到ZeSplash<sup>2</sup>。在音樂螢幕，可播放/暫停您手機上當前播放的歌曲，選擇上一首或下一首歌曲。

## 14. 設置

---

利用設置螢幕配置您ZeSplash<sup>2</sup>的設置

- 藍牙
- 重置
- 手錶資訊
- 時鐘
- 音量
- 語言
- 手腕輕抖，即可解鎖螢幕
- 顯示
- 電量顯示

## 15.技術規格

尺寸	62.5 x 39 x 13.5毫米
重量	60公克
連接	藍牙4.0
電池類型	350毫安鋰電池
通話時長	3小時
待機時間	3天
充電時長	1小時
顯示幕	電容式觸控式螢幕
感應器	3軸加速度感應器
作業溫度	-10° C至+60° C
防水	IP56
國際保固	1年



# ZeSplash<sup>2</sup>

## 日本語

充電	166	心拍計	174
セットアップ	167	端末位置取得	175
通話	169	リモートカメラ	175
通話履歴/SMS	171	アプリ	175
通知	172	音楽	176
音声操作	173	設定	176
アクティビティ	174	技術仕様	177

# 概要



## 上ボタン

- 電源 オン/オフ
- 電話を切る
- ホーム画面に戻る

## 下ボタン

- 確定

## リセット

- 2つのボタンを同時に長押し



## タッチスクリーンの操作

メニューアイテムを開いたり、  
選択するには、指一本でタップします。



パネルを操作するには、  
左右または上下にスワイプします。

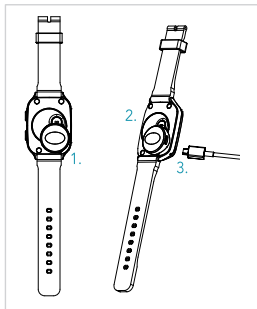


前の画面に戻るには、  
下にスワイプします。



ZeSplash<sup>2</sup> の文字盤デザインを変更したい場合は、現在のデザインをしっかりと押し、左または右にスワイプし、使用可能なデザインを順次表示していき、使用したいものをタップして選択してください。

## 1. 充電



ZeSplash<sup>2</sup> の初回起動時は、あらかじめ2 時間充電してください。

1. 充電クレードルを時計の下にセットします。
2. ZeSplash<sup>2</sup> の裏側の充電ターミナルに、クレードルのピンが正しく装着されているのを確認します。
3. 充電クレードルと USB ケーブルを接続します。
4. USB ケーブルの大きい方のプラグを電源に差し込みます。
5. バッテリー残量表示が増加し、充電中であることを示します。ZeSplash<sup>2</sup> の充電が完了すると、バッテリー残量表示がフル充電状態になります。

*i*

フル充電には1時間かかります。ZeSplash<sup>2</sup> が完全に充電されたら、ケーブルを取り外してください。バッテリー残量が低下すると、低バッテリー残量表示が現れます。

## 2. セットアップ

---

### ■ BLUETOOTH と携帯アプリを介したペアリング

ZeSplash<sup>2</sup> の初回起動時は、Bluetooth 経由でお使いの携帯電話とペアリングする必要があります。Bluetooth はデフォルトでオンになっています。ペアリングは、以下の手順で行います。

- お使いの携帯端末で Bluetooth を有効にします。
- デバイスのリストで ZeSplash<sup>2</sup> を選択します。
- [ペアリングする] をタップして、ペアリングを確定します。
- ペアリングが成功すると、ZeSplash<sup>2</sup> 画面上に Bluetooth アイコンが表示されます。



お使いの端末とのペアリングが必要なのは 1 回だけです。最初のペアリング後は、電源が入っており、電波の範囲内である限り、ZeSplash<sup>2</sup> は自動でお使いの携帯電話に接続します。ZeSplash<sup>2</sup> と別の端末をペアリングするには、同じ手順を繰り返してください。\*（現在同期中のスマートフォンとの同期解除が必要となります。）

## システム要件

### iOS 8 以降

iPhone 4s、5、5c、5s、6、6s、6s plus 以降、iPad (第 3、第 4、第 5 世代)  
iPad mini、iPod touch (第 5 世代)

### Android 4.3 以降の一部

ZeSplash<sup>2</sup> アプリは、Bluetooth 4.0 対応の Android 4.3 以降搭載端末の一部でご使用いただけます。

最新の互換性リストは、[www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com) でご確認いただけます。

App store または Google Play ストアで、ZeSplash<sup>2</sup> アプリ を検索し、携帯端末にアプリをダウンロードしてインストールしてください。



i

ZeSplash<sup>2</sup> アプリがお使いのスマートフォンに正しくインストールされると、ZeSplash<sup>2</sup> ではSMS、電子メール、ソーシャルメディア、カレンダーのイベント、日常生活のアラーム機能の通知が同期されます。ZeSplash<sup>2</sup> アプリがお使いのスマートフォンにインストールされていないと、一部機能が動作しないことがありますので注意してください。

### 3.通話

---

ZeSplash<sup>2</sup>では、電話の発信・着信が可能です。

#### [電話]メニューから電話をかける

電話メニューから、ダイヤルパッドで電話番号を入力し、このアイコンをタップします。



#### [電話帳]から電話をかける

電話帳パネルから、連絡先を選択し、コールをタップします。

## 着信のオプション



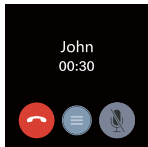
2

1

3

1. 応答
2. 着信拒否
3. ミュート

## 通話中着信のオプション



2

1

1. マイクをオフにする
2. 現在の通話を終了

## 4.通話履歴

---

**通話履歴** メニューから、最近の着信・発信通話リストを見ることができます。相手の名前と電話番号を確認して、直接電話をかけるか SMS を送信するには、その通話記録をタップします (Android のみ)。

## 5.SMS

---

Bluetooth 接続および ZeSplash<sup>2</sup> アプリ のインストールが正常に完了したら、ZeSplash<sup>2</sup> で SMS を読めるようになります。

### クイック返信

SMS テンプレートを使用して返信することができます (Android のみ)。

## 6.通知

Bluetooth が正常に接続され、ZeSplash<sup>2</sup> アプリがお使いのスマートフォンにインストールされると、SMS、電子メール、ソーシャルメディア、カレンダーのイベント、日常生活のアラームの通知が ZeSplash<sup>2</sup> に表示されるようになります。ZeSplash<sup>2</sup> アプリの [通知] タブをタップして、ウォッチで受け取りたい通知を選択します。特定の通知を無効にしたい場合は、選択ボタンを左方向にスワイプします。

### IOS ユーザー向けの通知のセットアップ方法

iOS 搭載デバイスの設定を開きます。

- 通知 をタップします。
- ZeSplash<sup>2</sup> で受け取りたい通知の種類を選択します。
- ZeSplash<sup>2</sup> で通知を受け取るには、通知を表示 を有効にします。



日常生活のアラームも設定可能です。ZeSplash<sup>2</sup> アプリを開き、[アラーム] タブをクリックし、目的のアラームの種類と時間を設定します。アラーム発信時は、ZeSplash<sup>2</sup> が軽く振動し、対応するアラームアイコンが表示されます。



## 7.音声操作

---

**音声操作** 機能を使用して、携帯端末を音声コマンドによりリモート操作したり、インターネットから情報を検索したりすることができます。

この機能を使用するには、**音声操作** アイコンをタップして、ZeSplash<sup>2</sup> 上で該当するページを開きます。

この機能のオン/オフを切り替えるには、**音声操作** を再びタップします。

*要求または実行できることの例:*

- 通話 (相手の名前)
- SMS送信 (相手の名前)
- 天気を確認
- 明日5時にアラームを設定する

*i*

この機能は Siri に対応している iOS 8 以降搭載の端末、および Google Now に対応している一部の Android 4.3 以降搭載の端末で利用できます。音声操作を使用するには、お使いのスマートフォンが 3/4G または Wi-Fi のいずれかを使用してインターネットに接続されている必要があります。

## 8. アクティビティ

---

アクティビティ をタップして [アクティビティ] メニューを開きます。

- 左右にスワイプすると、歩数、カロリー、運動時間の結果が確認できます。
- 上にスワイプすると、1 日の運動詳細グラフが表示されます。

## 9. 心拍計

---

**心拍数** メニューでは、健康状態を表す心拍数データをモニタリングしたり、過去の心拍数の記録を表示することができます。

**心拍数** をタップしてこのメニューを起動し、画面を押して心拍数を測定します。

正確なデータを収集するために、ZeSplash<sup>2</sup> は手首にしっかり装着し、心拍数モニタリング中はセンサーレンズが汚れないようにしてください。

## 10. 端末位置取得

---

この機能を使用するには、Bluetooth と携帯アプリ経由で、ZeSplash<sup>2</sup> がお使いのスマートフォンに接続されている必要があります。端末位置取得機能を有効にすると呼び出し音が鳴り、なくした電話を見つけやすくなります。

## 11. リモートカメラ

---

この機能を使用するには、お使いのスマートフォンのカメラをオンにしてください。リモートカメラ機能を有効にすることで、離れた場所でも ZeSplash<sup>2</sup> から写真を撮ることができるようになります。

## 12. アプリ

---

このメニューに含まれるアプリ:

- カレンダー
- アラーム
- 電卓
- 紛失防止警告
- ストップウォッチ
- 録音装置

## 13.音楽

---

ペアリングされているスマートフォンの音楽は、ZeSplash<sup>2</sup> に同期されます。[音楽] パネルでは、お使いのスマートフォンでストリーミング中の曲を再生/一時停止したり、前の曲や次の曲を選択することができます。

## 14.設定

---

お使いの ZeSplash<sup>2</sup> の各種設定は、[設定] パネルで行います。

- |               |          |            |
|---------------|----------|------------|
| ■ Bluetooth   | ■ リセット   | ■ ウォッチの情報  |
| ■ 時計          | ■ 音声     | ■ 言語       |
| ■ 手首を振って画面を表示 | ■ ディスプレイ | ■ 電力ディスプレイ |

## 15.技術仕様

寸法	62.5 x 39 x 13.5 mm
重量	60 g
接続	Bluetooth 4.0
バッテリーの種類	リチウムイオン電池 350mAh
通話時間	3 時間
待機時間	3 日
充電時間	1 時間
ディスプレイ	静電容量タッチスクリーン
センサー	3軸加速度計
動作温度	-10°C ~ +60°C
防水性	IP56
国際保証	1 年



# ZeSplash<sup>2</sup>

ภาษาไทย

การชาร์จไฟ	182	เครื่องวัดอัตราการเต้นของหัวใจ	190
การติดตั้ง	183	ค้นหาโทรศัพท์ของฉัน	191
การโทร	185	ถ่ายภาพจากระยะไกล	191
ประวัติการโทร/SMS	187	แอป	191
การแจ้งเตือน	188	เพลง	192
ควบคุมด้วยเสียง	189	การตั้งค่า	192
กิจกรรม	190	ข้อมูลจำเพาะทางเทคนิค	193



ปุ่มบน

- เปิด / ปิดการใช้งาน
- วางสาย
- กลับไปยังหน้านาฬิกา

ปุ่มล่าง

- ยืนยัน

ตั้งค่าใหม่

- กด ทั้งสองปุ่มค้างไว้พร้อมกัน



## การใช้งานหน้าจอ

แตะโดยใช้หนึ่งนิ้วเพื่อเปิดหรือเลือกรายการเมนู



ปัดขวาหรือซ้าย ขึ้นหรือลงเพื่อเข้าสู่เมนูหน้าปิด

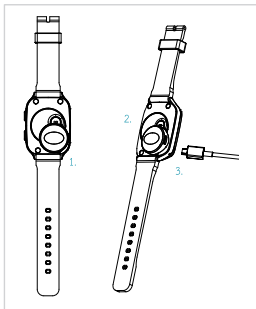


ปัดลงเพื่อย้อนกลับไปยังหน้าจอก่อนหน้า



หากคุณต้องการเปลี่ยนหน้านาฬิกา ZeSplash<sup>2</sup> ของคุณ โปรดกดลงบนหน้านาฬิกาปัจจุบันค้างไว้ แล้วปัดไปทางด้านซ้ายหรือขวาเพื่อตรงไปยังหน้านาฬิกาที่ต่างออกไปที่มีพร้อมให้ใช้งาน จากนั้นแตะบนหน้านาฬิกาที่คุณต้องการเลือกและใช้งาน

## 1. การชาร์จไฟ



ชาร์จไฟ ZeSplash<sup>2</sup> เป็นเวลาสองชั่วโมง ก่อนการใช้งานครั้งแรก

1. ใส่แท่นที่ชาร์จไฟไว้ด้านหลัง
2. ตรวจสอบให้แน่ใจว่าหมุดที่อยู่บนแท่น ประคบเข้ากับส่วนท้ายที่ชาร์จไฟที่  
อยู่ทางด้านหลังของ ZeSplash<sup>2</sup> ได้อย่างพอดี
3. เชื่อมต่อแท่นชาร์จไฟเข้ากับสาย USB
4. เสียบสาย USB โดยใช้ปลายสายฝั่งที่มีขนาดใหญ่เข้ากับแหล่งจ่ายไฟ
5. ตัวบอกสถานะแบตเตอรี่จะแสดงขึ้น เพื่อแสดงให้เห็นว่ากำลังอยู่ระหว่าง  
ชาร์จไฟ เมื่อชาร์จไฟ ZeSplash<sup>2</sup> เสร็จแล้ว ตัวบอกสถานะแบตเตอรี่จะเต็ม



การชาร์จไฟเต็มจะใช้เวลาหนึ่งชั่วโมง ถอดสายไฟออกจากที่ชาร์จไฟ ZeSplash<sup>2</sup> เติมแล้ว เมื่อระดับแบตเตอรี่ลดลง ตัวบ่งชี้สถานะแบตเตอรี่จะปรากฏขึ้น

## 2. การติดตั้ง

---

### ■ จับคู่ผ่านทางบลูทูธและแอปมือถือ

หากใช้ ZeSplash<sup>2</sup> เป็นครั้งแรก คุณต้องจับคู่กับโทรศัพท์ของคุณผ่านทางบลูทูธ บลูทูธจะเปิดทำงานตามค่าเริ่มต้นที่ตั้งค่าไว้ โดยที่:

- เปิดใช้งานบลูทูธบนอุปกรณ์มือถือของคุณ
- เลือก ZeSplash<sup>2</sup> ในรายการของอุปกรณ์
- แตะ จับคู่ เพื่อยืนยันการจับคู่
- ไอคอนบลูทูธ บนหน้าจอ ZeSplash<sup>2</sup> จะยืนยันว่าการจับคู่นั้นสำเร็จแล้ว



คุณจำเป็นต้องจับคู่อุปกรณ์ของคุณหนึ่งครั้ง หลังจากการจับคู่เริ่มต้น ZeSplash<sup>2</sup> จะเชื่อมต่อไปยังโทรศัพท์ของคุณโดยอัตโนมัติตลอดเวลาเท่าที่อุปกรณ์ยังคงเปิดใช้งานอยู่ และในระยะเวลาที่เชื่อมต่อได้ เพื่อจับคู่ ZeSplash<sup>2</sup> ไปยังอุปกรณ์อื่น ให้ดำเนินการตามขั้นตอนเดิม

## สิ่งจำเป็นสำหรับระบบ

iOS 8+

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus และที่ใหม่กว่า iPad

(รุ่นที่ 3, 4 และ 5)

iPad Mini, iPod touch (รุ่นที่ 5)

เลือก ANDROID 4.3 +

แอป ZeSplash<sup>2</sup> มีพร้อมให้เลือกใช้ สำหรับอุปกรณ์

Android 4.3 + ที่รองรับการใช้งานบลูทูธ 4.0

เข้าเยี่ยมชม [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com) เพื่อดูรายการล่าสุดที่สามารถใช้ร่วมกันได้

ค้นหา แอป ZeSplash<sup>2</sup> ใน App store หรือ Google Play ดาวน์โหลดและติดตั้งแอปลงบนอุปกรณ์โทรศัพท์เคลื่อนที่ของคุณ



Available on the  
**App Store**

ANDROID APP ON  
**Google play**

i

เมื่อแอป ZeSplash<sup>2</sup> ได้ถูกติดตั้งบนสมาร์ตโฟนของคุณสำเร็จเรียบร้อยแล้ว ZeSplash<sup>2</sup> จะซิงการแจ้งเตือนของ SMS อีเมล สังคมออนไลน์ กิจกรรมบนปฏิทิน และการแจ้งเตือนความจำการดำเนินงานชีวิตส่วนบุคคล โปรดทราบว่า บางคุณสมบัติจะไม่สามารถทำงานได้ เว้นแต่แอป ZeSplash<sup>2</sup> ได้ถูกติดตั้งบนสมาร์ตโฟนของคุณ

### 3. การโทร

---

ZeSplash<sup>2</sup> อนุญาตให้คุณโทรออกและรับสายเรียกเข้าได้

#### การโทรจากเมนูโทรศัพท์

ไปที่เมนู **โทรศัพท์** ป้อนหมายเลขที่เป็นพินท์  
และแตะ 

#### การโทรจากสมุดโทรศัพท์

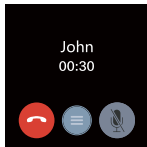
ไปที่แผงควบคุม **สมุดโทรศัพท์** เลือกรายชื่อติดต่อ  
และแตะ **โทร**

### ตัวเลือกสายเรียกเข้า



1. ตอบรับสาย
2. ปฏิเสธ
3. ปิดเสียง

### ตัวเลือกระหว่างอยู่ในสายสนทนา



1. ปิดการใช้งานไมโครโฟน
2. สิ้นสุดการสนทนาของสายปัจจุบัน

## 4. ประวัติการโทร

---

จากเมนู **ประวัติการโทร** สามารถดูสายเรียกเข้าและสายที่โทรออกล่าสุด และบนโทร เพื่อดูชื่อ หมายเลขโทรศัพท์ของผู้ติดต่อ และทำการโทรออกโดยตรง หรือส่ง SMS (เฉพาะระบบ Android เท่านั้น)

## 5. SMS

---

หลังจากทำการเชื่อมต่อบลูทูธและการติดตั้ง **แอป ZeSplash<sup>2</sup>** เสร็จเรียบร้อยแล้ว คุณสามารถอ่านข้อความบน ZeSplash<sup>2</sup> ของคุณได้

### ตอบกลับด่วน

คุณสามารถตอบกลับได้ โดยใช้เทมเพลต SMS (เฉพาะระบบ Android เท่านั้น)

## 6. การแจ้งเตือน

หลังจากที่เชื่อมต่อบลูทูธและติดตั้ง แอป ZeSplash<sup>2</sup> App บนสมาร์ตโฟนของคุณสำเร็จเรียบร้อยแล้ว ZeSplash<sup>2</sup> จะแสดงการแจ้งเตือนของ SMS อีเมล สิ่งคมออนไลน์ กิจกรรมบนปฏิทิน และการแจ้งเตือนความจำการดำเนินชีวิตส่วนบุคคล บน แอป ZeSplash<sup>2</sup> และ แล็บการแจ้งเตือนเพื่อเลือกการแจ้งเตือนที่คุณต้องการได้รับบนนาฬิกาของคุณ หากคุณต้องการปิดการใช้งานการแจ้งเตือนบางอย่าง คุณสามารถปิดที่ปุ่มการเลือกไปทางด้านซ้าย

### การตั้งค่าการแจ้งเตือนสำหรับผู้ใช้อ iOS

ไปที่ การตั้งค่า ของอุปกรณ์ iOS ของคุณ:

- แตะ การแจ้งเตือน
- เลือกประเภทการแจ้งเตือนที่คุณต้องการจะได้รับบน ZeSplash<sup>2</sup>
- เปิดใช้งาน แสดงในการแจ้งเตือน เพื่อรับการแจ้งเตือนบน ZeSplash<sup>2</sup>

i

คุณสามารถตั้งค่าการแจ้งเตือนความจำการดำเนินชีวิตประจำวันได้เช่นกัน: โดยการเปิดแอปพลิเคชัน ZeSplash<sup>2</sup> บนโทรศัพท์เคลื่อนที่ คลิกที่แท็บการแจ้งเตือนความจำ ตั้งค่าประเภทและเวลาการแจ้งเตือนความจำที่คุณต้องการ ZeSplash<sup>2</sup> จะส่งเตือนเบา ๆ และแสดงไอคอนเครื่องเตือนความจำที่สัมพันธ์กันเพื่อแจ้งเตือนแก่คุณ



## 7. ควบคุมด้วยเสียง

---

ใช้คุณสมบัติ **การควบคุมด้วยเสียง** เพื่อสั่งอุปกรณ์มือถือของคุณด้วยเสียงจากระยะไกล หรือเพื่อค้นหาข้อมูลจากอินเทอร์เน็ต

เพื่อเริ่มต้นการใช้คุณสมบัตินี้ ให้แตะที่ไอคอน **การควบคุมด้วยเสียง** เพื่อเปิดหน้าบน ZeSplash<sup>®</sup> ตามลำดับ จากนั้นแตะ **การควบคุมด้วยเสียง** อีกครั้ง เพื่อเปิดหรือปิดการทำงาน

*ตัวอย่างของสิ่งที่คุณสามารถร้องขอหรือให้กระทำได้:*

- โทรออก (ชื่อของบุคคลที่คุณติดต่อ)
- ส่ง SMS ไปยัง (ชื่อของบุคคลที่คุณติดต่อ)
- ลักษณะอากาศเป็นเช่นใด
- ตั้งนาฬิกาปลุกเป็นพรุ่งนี้ เวลา 05:00 น.



คุณสมบัตินี้มีให้บริการกับอุปกรณ์ iOS 8+ ที่สนับสนุน Siri และเลือกอุปกรณ์ Android 4.3+ ที่สนับสนุน Google Now เพื่อใช้การควบคุมด้วยเสียง สมาร์ทโฟนของคุณต้องมีสิทธิ์ในการเข้าถึงอินเทอร์เน็ตที่ใช้ 3/4G อย่างใดอย่างหนึ่งหรือ WiFi

## 8. กิจกรรม

---

แตะไอคอน **กิจกรรม** เพื่อเปิดเมนูกิจกรรม

- ▶ ปิดไปทางซ้ายหรือขวาเพื่อดูผลลัพธ์ของจำนวนก้าวที่เดิน แคลอรีและจำนวนนาฬิกาของกิจกรรม
- ▶ ปิดขึ้นเพื่อดูกราฟรายละเอียดของสมรรถนะร่างกายแต่ละวันของคุณ

## 9. เครื่องวัดอัตราการเต้นของหัวใจ

---

**เมนูอัตราการเต้นของหัวใจ** ช่วยให้คุณตรวจสอบข้อมูลอัตราการเต้นของหัวใจของคุณ ดูบันทึกข้อมูลอัตราการเต้นของหัวใจของคุณก่อนหน้านี้ เพื่อป้องกันถึงสถานะสุขภาพของคุณ

แตะ **อัตราการเต้นของหัวใจ** เพื่อเข้าสู่เมนู และกดหน้าจอเพื่อวัดอัตราการเต้นของหัวใจของคุณ

ต้องแน่ใจว่าได้สวมใส่ ZeSplash<sup>2</sup> อย่างกระชับบนข้อมือของคุณ และเลนส์ของตัวเซนเซอร์นั้นสะอาดในขณะที่กำลังตรวจสอบอัตราการเต้นของหัวใจ เพื่อที่จะรวบรวมข้อมูลได้อย่างถูกต้อง

## 10. ค้นหาโทรศัพท์ของฉัน

---

เพื่อหลีกเลี่ยงการไปกับคุณสมบัตินี้ ต้องแน่ใจว่า ZeSplash<sup>2</sup> ได้เชื่อมต่อกับสมาร์ทโฟนของคุณผ่านทางบลูทูธและแอปมือถือ การเปิดใช้งานฟังก์ชันค้นหาโทรศัพท์ของฉัน จะทำให้โทรศัพท์ของคุณดังขึ้นและช่วยให้คุณค้นหาจนเจอ

## 11. ถ่ายภาพด้วยรีโมท

---

เพื่อที่จะหลีกเลี่ยงการไปกับคุณสมบัตินี้ ต้องแน่ใจว่ากล้องถ่ายภาพของสมาร์ทโฟนของคุณนั้นกำลังทำงานอยู่ การเปิดใช้งานฟังก์ชันถ่ายภาพจากระยะไกล จะช่วยให้คุณถ่ายภาพระยะไกลได้จาก ZeSplash<sup>2</sup> ของคุณ

## 12. แอป

---

สามารถค้นหาแอปต่างๆ หลายแอปได้ในเมนูนี้:

- ปฏิทิน
- นาฬิกาปลุก
- เครื่องคิดเลข
- การแจ้งเตือนสัญญาณการเชื่อมต่อขาดหาย
- นาฬิกาจับเวลา
- เครื่องบันทึกเสียง

## 13. เพลง

---

เพลงในสมาร์ตโฟนที่จับคู่ไว้ของคุณจะได้รับการซิงค์ไปยัง ZeSplash<sup>2</sup> ในแผงหน้าปัดเพลง คุณสามารถเล่น / หยุดชั่วคราวการเล่นเพลงปัจจุบันบนโทรศัพท์ของคุณ หรือเลือกเพลงก่อนหน้าหรือถัดไปได้

## 14. การตั้งค่า

---

ใช้แผงหน้าปัดการตั้งค่า เพื่อกำหนดค่าการตั้งค่าของ ZeSplash<sup>2</sup> ของคุณ:

- |                              |               |                          |
|------------------------------|---------------|--------------------------|
| ■ บลูทูธ                     | ■ ตั้งค่าใหม่ | ■ ข้อมูลนาฬิกา           |
| ■ นาฬิกา                     | ■ เสียง       | ■ ภาษา                   |
| ■ เปิดหน้าจอโดยการพลิกข้อมือ | ■ หน้าจอ      | ■ หน้าจอแสดงระดับพลังงาน |

## 15. ข้อมูลจำเพาะทางเทคนิค

ขนาด	62.5 x 39 x 13.5 มม.
น้ำหนัก	60 กรัม
การเชื่อมต่อ	บลูทูธ 4.0
ประเภทแบตเตอรี่	ลิเทียม ไอออน 350mAh
เวลาการสนทนา	3 ชั่วโมง
เวลาสแตนด์บายเครื่อง	3 วัน
เวลาการชาร์จไฟ	1 ชั่วโมง
หน้าจอแสดงผล	หน้าจอสัมผัสแบบ Capacitive
เซนเซอร์	ความเร่งแบบ 3 แกน
อุณหภูมิใช้งาน	-10°C ถึง 60°C
คุณสมบัติการกันน้ำ	IP56
รับประกันคุณภาพสากล	1 ปี



# ZeSplash<sup>2</sup>

## 한국어

충전	198	심박수 모니터	206
설정	199	내 전화 찾기	207
전화	201	카메라 리모콘	207
통화 기록/SMS	203	앱	207
알림	204	음악	208
음성 제어	205	설정	208
활동	206	기술 규격	209

# 개요



## 상단 버튼

- 전원 켜기/끄기
- 통화 종료
- 시계 화면으로 돌아가기

## 하단 버튼

- 확인

## 초기화

- 2개의 버튼을 동시에 길게 누름



## 터치스크린 탐색

한 손가락으로 눌러 메뉴 항목을 열거나 선택합니다.



왼쪽이나 오른쪽, 위나 아래로 살짝 밀어 패널을 탐색합니다.

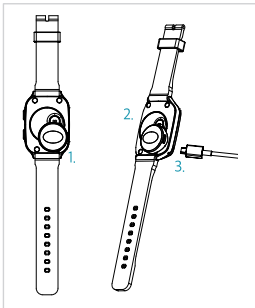


이전 화면으로 돌아가려면 아래로 살짝 밀습니다.



ZeSplash<sup>2</sup> 시계 화면을 바꾸려면 현재 시계 화면을 꼭 누르고 왼쪽이나 오른쪽으로 살짝 밀어 다른 시계 화면으로 이동한 다음, 원하는 시계 화면이 나오면 눌러서 선택하고 사용하십시오.

## 1. 충전



ZeSplash<sup>2</sup>를 처음 사용하기 전에 2시간 동안 충전하세요.

1. 시계 밑에 충전기를 놓습니다.
2. 충전기에 있는 핀이 ZeSplash<sup>2</sup> 뒷면에 있는 충전 단자에 제대로 끼워졌는지 확인합니다.
3. USB 케이블로 충전기를 연결합니다.
4. USB 케이블의 굵은 쪽을 전원에 연결합니다.
5. 배터리 표시가 채워지면서 충전 진행 상태가 표시 됩니다. ZeSplash<sup>2</sup>의 충전이 완료되면 배터리 표시가 전부 채워집니다.



완전히 충전하려면 1시간이 걸립니다. ZeSplash<sup>2</sup>가 완전히 충전된 후 케이블을 분리합니다. 배터리 잔량이 부족하면 배터리 부족 표시가 나타납니다.

## 2. 설정

---

### ■ 블루투스 및 모바일 앱을 통한 페어링

ZeSplash<sup>2</sup>를 처음 사용하는 경우, 블루투스를 통해 전화기에 페어링해야 합니다. 블루투스는 기본적으로 켜져 있습니다. 방법:

- 모바일 기기에서 블루투스를 활성화합니다.
- 기기 목록에서 ZeSplash<sup>2</sup>를 선택합니다.
- 페어링을 눌러 페어링을 확인합니다.
- 페어링이 성공적으로 완료되면 ZeSplash<sup>2</sup> 디스플레이의 블루투스 아이콘으로 확인할 수 있습니다.



한 번만 페어링하면 됩니다. 처음 페어링 후 ZeSplash<sup>2</sup>가 켜져 있고 범위 내에 있으면 자동으로 휴대폰에 연결됩니다. ZeSplash<sup>2</sup>를 다른 기기에 페어링하려면 동일한 단계를 반복합니다.

## 시스템 요구 사항

### iOS 8 이상

iPhone 4s, 5, 5c, 5s, 6, 6s, 6s plus 이상,  
iPad(3, 4, 5세대)  
iPad Mini, iPod touch(5세대)

### 안드로이드 4.3 이상 선택

ZeSplash<sup>2</sup> 앱은 블루투스 4.0을 지원하는 Android 4.3 이상 기기에 사용할 수 있습니다.

호환되는 기기의 최신 목록은 [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com) 웹사이트에서 확인할 수 있습니다.

App Store 또는 Google Play 스토어에서 ZeSplash<sup>2</sup> 앱을 검색하고 다운로드하여 모바일 기기에 설치합니다.



ZeSplash<sup>2</sup> 앱이 스마트폰에 성공적으로 설치되면 ZeSplash<sup>2</sup>가 SMS 알림, 이메일, 소셜 미디어, 달력 행사 및 개인 일정 정보를 동기화합니다. ZeSplash<sup>2</sup> 앱이 스마트폰에 설치되어 있지 않으면 일부 기능이 작동하지 않을 수도 있습니다.

### 3. 전화

---

ZeSplash<sup>2</sup>를 통해 전화를 걸고 받을 수 있습니다.

#### 전화 메뉴에서 전화 걸기

전화 메뉴로 이동하여 전화번호 입력 패드로 전화번호를 입력하고 전화기 아이콘을 누릅니다.



#### 전화번호부에서 전화 걸기

전화번호부 패널로 이동하여 연락처를 선택하고 통화를 누릅니다.

## 수신 전화 옵션



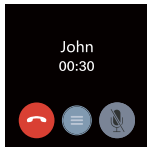
2

1

3

1. 응답
2. 거절
3. 음소거

## 수신 전화 옵션



2

1

1. 마이크 끄기
2. 현재 통화 종료

## 4. 통화 기록

---

**통화 기록** 메뉴에서 최근 수신 및 발신 통화 목록을 확인합니다. 통화를 눌러 연락처 이름, 전화번호를 보고 바로 전화를 걸거나 SMS를 보냅니다(Android에만 해당).

## 5. SMS

---

블루투스 연결과 ZeSplash<sup>2</sup> 앱 설치에 성공하면 ZeSplash<sup>2</sup>에서 SMS 메시지를 읽을 수 있습니다.

### **빠른 회신**

SMS 템플릿을 사용하여 회신할 수 있습니다(Android에만 해당).

## 6. 알림

블루투스 연결에 성공하고 스마트폰에 ZeSplash<sup>2</sup> 앱을 설치하면 ZeSplash<sup>2</sup>가 SMS 알림, 이메일, 소셜 미디어, 달력 행사 및 개인 일정 정보를 보여줍니다. ZeSplash<sup>2</sup> 앱에서 알림 탭을 눌러 시계로 수신할 알림을 선택합니다. 특정 알림을 비활성화하려면 선택 버튼을 왼쪽으로 살짝 밀니다.

### IOS 사용자를 위한 알림 설정

iOS 기기에서 설정으로 이동합니다.

- 알림을 누릅니다.
- ZeSplash<sup>2</sup>에서 수신할 알림의 유형을 선택합니다.
- ZeSplash<sup>2</sup>에서 알림을 수신하기 위해 알림 표시를 활성화합니다.



일정 미리 알림을 설정할 수도 있습니다. ZeSplash<sup>2</sup> 모바일 앱을 열고, 미리 알림 탭을 클릭하고, 원하는 미리 알림 유형과 시간을 설정합니다. ZeSplash<sup>2</sup>가 가볍게 진동하고 해당 아이콘을 표시하여 알려줍니다.



## 7. 음성 제어

---

음성 제어 기능을 사용하여 음성 명령으로 원격으로 모바일 기기를 조작하거나 인터넷에서 정보를 검색할 수 있습니다.

이 기능을 사용하려면 음성 제어 아이콘을 눌러 ZeSplash<sup>2</sup>의 각 페이지를 엽니다. 그런 다음 다시 음성 제어를 눌러 이 기능을 켜거나 끕니다.

*물어보거나 수행할 수 있는 작업의 예:*

- (연락처의 이름)에게 전화 걸기
- (연락처의 이름)에게 SMS 보내기
- 날씨가 어떻습니까?
- 내일 오전 5시 알람 설정



이 기능은 Siri를 지원하는 iOS 8+ 기기와 Google Now를 지원하는 Select Android 4.3 + 기기에서 사용할 수 있습니다. 음성 제어 기능을 사용하려면 스마트폰이 3/4G 또는 Wifi를 통해 인터넷에 접속할 수 있어야 합니다.

## 8. 활동

---

활동 아이콘을 눌러 활동 메뉴를 엽니다.

- 왼쪽이나 오른쪽으로 살짝 밀어 걸음 수, 칼로리, 활동 시간에 대한 결과를 봅니다.
- 위로 살짝 밀면 일일 활동의 상세한 그래프를 볼 수 있습니다.

## 9. 심박수 모니터

---

심박수 메뉴에서 심박수 데이터를 모니터링하고, 이전 심박수 기록을 보고 건강 상태를 확인할 수 있습니다.

심박수를 눌러 메뉴로 이동한 다음 화면을 눌러 심박수를 측정합니다.

심박수를 모니터링하는 동안 정확한 데이터를 수집하기 위해 ZeSplash<sup>2</sup>가 손목에 단단히 채워졌는지, 센서 렌즈가 깨끗한지 확인하십시오.

## 10. 내 휴대폰 찾기

---

이 기능을 사용하려면 ZeSplash<sup>2</sup>가 블루투스 및 모바일 앱을 통해 스마트폰에 연결되어 있어야 합니다. 내 휴대폰 찾기 기능을 활성화하면 휴대폰에서 벨소리가 울려 휴대폰을 찾는 데 도움이 됩니다.

## 11. 카메라 원격

---

이 기능을 사용하려면 스마트폰 카메라가 켜져있어야 합니다. 카메라 원격 기능을 활성화하면 ZeSplash<sup>2</sup>에서 원격으로 사진을 촬영할 수 있습니다.

## 12. 앱

---

일부 앱은 이 메뉴에서 찾을 수 있습니다:

- |            |        |       |
|------------|--------|-------|
| ■ 달력       | ■ 알람   | ■ 계산기 |
| ■ 분실 방지 알림 | ■ 스톱워치 | ■ 녹음기 |

## 13. 음악

---

페어링된 스마트폰의 음악이 ZeSplash<sup>2</sup>와 동기화됩니다. 음악 패널에서 현재 휴대폰에 스트리밍되고 있는 노래를 재생/일시정지하고, 이전 또는 다음 곡을 선택할 수 있습니다.

## 14. 설정

---

설정 패널을 사용하여 ZeSplash<sup>2</sup>의 설정을 구성합니다.

- |                |         |         |
|----------------|---------|---------|
| ■ 블루투스         | ■ 초기화   | ■ 시계 정보 |
| ■ 시계           | ■ 소리    | ■ 언어    |
| ■ 손목을 쳐서 화면 켜기 | ■ 디스플레이 | ■ 전원 표시 |

## 15. 기술 규격

크기	62.5 x 39 x 13.5mm
무게	60g
연결	블루투스 4.0
배터리 유형	리튬이온 350mAh
통화 시간	3시간
대기 시간	3일
충전 시간	1시간
디스플레이	정전식 터치스크린
센서	3축 가속도계
작동 온도	-10°C ~ 60°C
방수	IP56
국제 보증	1년



SCAN FOR  
MORE LANGUAGES



Scansionare per ottenere più lingue  
Digitalizar para obtermais línguas  
Escanear para obtener más idiomas  
Scannen, um anderen Sprachen erhalten  
Scan om meer talen te krijgen  
Daha fazla dil almak için tarama  
Skanowanie, aby uzyskać więcej języków  
için scanare pentru a obține mai multe limbi  
сканирование, чтобы получить больше языков  
请扫描二维码以获取 更多语言翻译。  
掃描QR碼 獲得更多的語言  
より多くの言語を取得するためにスキャン  
สแกนเพื่อให้ได้ภาษามากขึ้น  
더 많은 언어를 얻기 위해 검색

OR VISIT

[www.mykronoz.com/assets/user-guide-zesplash2.pdf](http://www.mykronoz.com/assets/user-guide-zesplash2.pdf)

TO DOWNLOAD OUR MULTI-LANGUAGE USER MANUAL

## ABOUT THIS MANUAL

The features of ZeSplash<sup>2</sup> and the contents of the user manual are subject to change. To get the latest instructions on how to use this product, please refer to the online user manual available on [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com)

## SUPPORT

If you have any question or require assistance regarding our product, please visit [www.mykronoz.com/support/](http://www.mykronoz.com/support/) or email us at [support@mykronoz.com](mailto:support@mykronoz.com)



## À PROPOS DE CE MANUEL

Les fonctionnalités de ZeSplash<sup>2</sup> et le contenu du manuel de l'utilisateur sont susceptibles d'être modifiés. Pour obtenir les dernières instructions sur l'utilisation de ce produit, veuillez vous référer au manuel disponible en ligne sur [www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com)

## ASSISTANCE

Si vous avez des questions ou si vous avez besoin d'aide concernant votre produit, veuillez consulter la page [www.mykronoz.com/support/](http://www.mykronoz.com/support/) ou nous envoyer un e-mail à l'adresse [support@mykronoz.com](mailto:support@mykronoz.com)

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

Before using the device, read these instructions carefully.

## BATTERY

- ZeSplash<sup>2</sup> has built-in batteries. Do not disassemble the battery on your own. KRONOZ LLC is responsible for any damage or personnel injury caused by the removal of the battery or any component.
- Charge the battery in a cool, ventilated room. Excessive temperature during charging could cause heat, smoke, fire or deformation of the battery or even explosion. Avoid excessive temperatures. Do not expose batteries in the sun, excessive smoke or dust.
- Do not open, crush, bend, deform, puncture or shred secondary cells or batteries. In the event of a battery break or leak, prevent battery liquid contact with skin or eyes. If this happens, immediately flush the areas with water (do not rub the eye) or seek medical help.
- Do not short-circuit. Short-circuiting can occur when a metallic object, such as coins, causes direct connection of positive and negative terminals of the battery. Short-circuiting may damage the battery.
- Do not use batteries that have been damaged or have been exhausted.
- Keep the batteries out of children's reach and in a safe place to prevent danger.
- Do not place the batteries in the water.

- Do not dispose of batteries in fire as they may cause explosion. Dispose of used batteries in accordance with your local regulations (such as recycling). Do not dispose as household waste.
- Use only the USB cable supplied to charge this battery. Do not charge for more than 24 hours.
- Do not attempt to repair or maintain the watch by yourself, service and maintenance should be performed by authorized technicians.

## CAUTION

- This device has a recording function. Please be sure to comply with the relevant laws and regulations on the use of these features. In accordance with relevant regulations, without permission any personal characteristic sound recording being copied and disseminated may be seen as an invasion of privacy. Inappropriate use of photography, video and photo, video, audio recording function records could violate the copyright owner's rights. For this, the user must assume full responsibility. KRONOZ LLC is not responsible for any damage caused by improper use of the device.
- This device is not waterproof. Do not immerse the device in water or any other liquids.

# REGULATORY NOTICES

---

## USA



### FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

### CAUTIONS

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

### FCC NOTICE

This equipment complies within the limits of a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against radio and TV interference in residential areas. However, even during normal operation, this equipment may cause TV or radio interference. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try one or more of the following corrective measures:

- Reposition the receiving antenna
- Increase the distance between the equipment and receiver
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from which the receiver is connected
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC ID: 2AA7D-ZESH2

## CANADA

### INDUSTRY CANADA (IC) STATEMENT

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme à la norme CNR d'Industrie Canada applicable aux appareils radio exempts de licence. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) l'utilisateur de cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent causer un fonctionnement indésirable du dispositif.

IC: 12131A-ZESH2

## EUROPEAN UNION CE DIRECTIVE



Declaration of conformity with regard to the EU Directive 1999/5/EC.

Kronoz LLC hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the R&TTE Directive 1999/5/EC. The complete declaration of conformity is available on request via our customer service: [support@mykronoz.com](mailto:support@mykronoz.com)

Déclaration de conformité à l'égard de la directive européenne 1999/5/CE.

Kronoz LLC déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive R&TTE 1999/5/CE. La déclaration de conformité complète est disponible sur demande auprès de notre service client: [support@mykronoz.com](mailto:support@mykronoz.com)



## DISPOSAL AND RECYCLING INFORMATION

After the implementation of the European Directive 2002/96/EU in the national legal system, the following applies: Electrical and electronic devices may not be disposed of with domestic waste. Consumers are obliged by law to return electrical and electronic devices at the end of their service lives to the public collecting points set up for this purpose or point of sale. Details to this are defined by the national law of the respective country. This symbol on the product, the instruction manual or the package indicates that a product is subject to these regulations. By recycling, reusing the materials or other forms of utilizing old devices, you are making an important contribution to protecting our environment.

©2015 Kronoz LLC, all rights reserved. Kronoz LLC, Avenue Louis-Casai 18 - 1209 Geneva - Switzerland  
All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners.  
Pictures and specifications are not contractual. Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif. Photos et caractéristiques non contractuelles.  
Designed in Switzerland - Made in China



MYX KRONOZ  
MORE THAN TIME

[www.mykronoz.com](http://www.mykronoz.com)

© 2015 KRONOZ LLC. Tous droits réservés